

Kandydaci z Krakowa na posłów do Sejmu

Stanisław Kuziński



Doc. dr Stanisław Kuziński, kierownik Wydziału Przemysłu Lekkiego, Handlu i Budownictwa KC PZPR, kandydujący do Sejmu PRL z naszego miasta, pierwsze kontakty z Krakowem nawiązał wkrótce po zakończeniu wojny, kiedy to jako 22-letni warszawianin, jeden z pierwszych członków Związku Walki Młodzieży, uczestnik walk oddziałów GL i AL oraz Powstania Warszawskiego — osiedlił się na pewien czas w Zakopanem. Pomimo złego stanu zdrowia, przystąpił tutaj do energicznego działania, tworząc dwa ośrodki szkolenia ZWM. Właśnie w tym zakopiańskim okresie poznał nasze miasto, stykał się z jego działaczami. W latach późniejszych problemy Krakowa zaprzętały u niego uwagę. W Krakowie był wreszcie w ciągu ostatnich czterech lat dość częstym gościem z uwagi na fakt, że właśnie przez nasze miasto wiodą drogi w głąb województwa, z którym towarzyszącemu Kuziński był ściśle związany jako poseł, kandydujący z okręgu: Wadowice, Żywiec, Sucha i Myślenice.

— Jeśli zostanie wybrany posłem — powiedział nam — będę starał się pomagać przy załatwianiu na szczeblu centralnym tych wszystkich krakowskich spraw, które łączą się z działalnością kierowanego przeze mnie Wydziału. To nie tylko lekki przemysł, handel i budownictwo, to 10 resortów, wśród nich m. in. przemysł terenowy, spółdzielczość, gospodarka wodna i komunalna. Wydaje mi się, że mogłbym być również pomocny przy wyjaśnianiu wybotom problemów, związanych z polityką gospodarczą.

Doc. dr S. Kuziński, autor ok. 30 prac naukowych, wśród których poczesne miejsca zajmuje książka: „O czynnikach wzrostu gospodarczego Polski Ludowej”, uczestniczył często w międzynarodowych konferencjach parlamentarnych i o charakterze gospodarczym, reprezentując tam nasz kraj. (1)

Władysław Kleczek

Pochodzi z Woli Filipowskiej w pow. chrzanowskim. Przez wiele lat pracuje w Fabryce Maszyn Odlewniczych, gdzie kończy przyzakładową szkołę zawodową. W 1950 r. powołany zostaje na stanowisko sekretarza organizacyjnego w Zarz. Okr. ZZ Metalowców. Po kilku latach pracy powraca do FM, a następnie zostaje przeniesiony służbowo do Zakł. Produkcji Części Zamiennej, gdzie obecnie jest kierownikiem rozzdzielni. Doskłada się zawodowo, zdobywając tytuł mistrza ślusarskiego. Jest członkiem PZPR. Pełni wiele funkcji społecznych. Od 1951 r. jest radnym w DRN Grzegórzki. Jego zainteresowania koncentrują się wokół zagadnień, objętych działaniem przez komisję zdrowia i opieki społecznej, w której to właśnie komisji od kilku lat bardzo aktywnie pracuje.

— Istnieje pilna potrzeba — stwierdza W. Kleczek, który obecnie kandyduje do Sejmu — poprawy warunków pracy



w starych, przedwojennych zakładach przemysłowych. Wybudowane zostały one bowiem bez uwzględnienia potrzeb i wymagań robotniczych załóg. Konieczne jest także stałe usprawnianie działalności przemysłowej służby zdrowia, zwłaszcza w zakresie profilaktyki. (bp)

Michał Osiecki



Michał Osiecki, który kandyduje do Sejmu i do Rady Narod. m. Krakowa, od 1953 r. jest związany z nowohuckim szkolnictwem. Technikum Elektryczne nazywa swoim „przetrwałym dzieckiem”, nie zgodnie zresztą z prawdą. Pierwszy bowiem był Edek — aktualnie uczeń V klasy. Obecnie pod dyktando ręką M. Osieckiego uczy się 1436 uczniów. Ale nowohucki kombinat szkolny składający się z Zasadniczej Szkoły Zawodo-

wej, Technikum Elektrycznego i Przemysłowo-Pedagogicznego oraz z Zasadniczej Szkoły Gospodarczej, staje się za ciasny. Stąd też zatwierdzony już projekt i lokalizacja (w Bieńczykach) budynku dla Zasadniczej Szkoły Gospodarczej i Technikum Gastronomicznego, którego budowę rozpocznie się w przyszłej pięcioletniej. Tej nowej inwestycji patronował właśnie Michał Osiecki, jako przewodniczący Komisji Oświaty Rady Narodowej m. Krakowa — w ostatniej kadencji. Jego zdaniem będzie to jeden z najładniejszych budynków szkolnych — w Krakowie na pewno, a kto wie, czy nie w kraju.

Dokonyujemy obecnie w kraju reformy szkolnictwa. Zdaniem nowohuckiego pedagoga powinna ona polegać przede wszystkim na stworzeniu warunków pełnej aktywizacji ucznia w systemie lekcyjnym. A więc i nauczyciel musi być odciążony od biurokratycznych zajęć, od wszystkich takich aktywności, w których mogą go zastąpić bez większej szkody inne grupy inteligencji. Nauczyciel musi być tam gdzie kształtuje się świadomość i psychika ludzka.

W odpowiedzi na boński flirt z Izraelem 8 krajów arabskich zerwało stosunki dyplomatyczne z NRF

PARYŻ

W Jerozolimie oficjalnie ogłoszony został komunikat o nawiązaniu stosunków dyplomatycznych między NRF a Izraelem.

KAIR

W odpowiedzi na decyzję Bonn nawiązania stosunków dyplomatycznych z Izraelem, już 8 krajów arabskich: Zjednoczona Republika Arabska, Irak, Syria, Jordania, Arabia Saudyjska, Algieria, Liban i Jemen zerwały stosunki dyplomatyczne z Niemcami zachodnimi.

Sudan ogłosił, iż zerwie stosunki dyplomatyczne z NRF w dniu — kiedy przybędzie do Bonn ambasador Izraela lub kiedy ambasador NRF przybędzie do Tel-Awihu. Przyśpieszono do likwidacji ambasady Sudanu w Bonn. Rząd Kuwejtu postanowił unieważnić porozumienie z NRF na temat nawiązania stosunków dyplomatycznych.

Dotychczas 3 kraje — Tunezja, Maroko i Libia nie ogłosiły swych zamiarów co do przyszłości stosunków z NRF.

WASZYNGTON

Departament Stanu USA „powitał 13 bm. z uznaniem”

Atak partyzantów w odległości 10 km od Sajgonu

Według informacji z Sajgonu, przez cały wczorajszy dzień toczyła się bitwa między wojskami rządowymi a powstańcami w rejonie około 200 km na południowy zachód od Sajgonu.

Kierownik wojskowy USA zakomunikował dziś rano, że w walkach tych zginęło 13 żołnierzy południowowietnamskich, a 77 odniosło rany, w tym 4 doradców wojskowych USA.

Około 30 partyzantów przywdziałszy mundury żołnierzy południowowietnamskiej piechoty morskiej, wtargnęło na dziedziniec fabryki tekstylnej w odległości 10 km od Sajgonu. Partyzanci zastrzelili 5 żołnierzy sił rządowych.

ZESTRZELONO

290 SAMOLOTÓW USA

Dowództwo Wietnamskiej Armii Ludowej podało do wiadomości, że ogólna liczba samolotów amerykańskich zestrzelonych nad DRW w okresie od 5 sierpnia ub. roku, wzrosła do 290.

Jak podaje Agencja Tanjug z Nowego Jorku, sekretarz generalny ONZ U Thant pragnie zbadać możliwość i celowość ogłoszenia apelu o przerwaniu działań zbrojnych w Wietnamie. W tym celu zasięga opinii różnych rządów, aby ustalić, czy jego propozycja zyska poparcie.

Ponad 500 duchownych trzech głównych kościołów w USA — protestanckiego, żydowskiego i katolickiego — protestowało 12 bm. przed Pentagonem, siedzibą władz wojskowych USA — przeciwko wojnie wietnamskiej.

Prokurator żąda kary dożywotniego więzienia dla dalszych 5 oprawców z obozu oświęcimskiego

13 bm. na posiedzeniu sądu frankfurckiego rozpatrującego sprawę przeciwko oprawcom z obozu oświęcimskiego, prokurator G. Wiese zażądał dla każdego z 5 oskarżonych, a mianowicie: W. Bogera z obozowego gestapo i lekarzy dr W. Franka, dr W. Schatza i dr B. Lucasa oraz aptekarza dr V. Capesiusa, najwyższej kary, to jest kary dożywotniego więzienia.

nawiązanie stosunków dyplomatycznych między NRF i Izraelem, a równocześnie oznajmił, że „ubolewa”, iż pewne kraje arabskie postanowiły z tego powodu zerwać stosunki dyplomatyczne z rządem bońskim.

W niedzielę otwarcie X Międzynarodowych Targów Książki w Warszawie

Jak już pisaliśmy w niedzielę, dnia 16 maja w warszawskim Pałacu Kultury rozpoczyna się X Międzynarodowe Targi Książki. W wyniku konkursu na najpiękniejszą książkę polską (książki te będą wystawione w osobnej

10 lat Układu Warszawskiego

Z okazji 10 rocznicy podpisania Układu Warszawskiego (14 maja 1955 r.), Marszałek Polski M. Spychalski i naczelny dowódca Zjednoczonych Sił Zbrojnych Państw — Uczestników Układu Warszawskiego Marszałek Związku Radzieckiego Andrej Greczko wymienili depesze z najserdeczniejszymi pozdrowieniami i najlepszymi życzeniami.

Depesza M. Spychalskiego wyraża głębokie przekonanie, że będzie nadal wzrastała moc obronna Układu, którego członem jest najpotężniejsza armia świata — Armia Radziecka. Układ Warszawski, w obliczu odbudowanego, sięgającego po broń atomową awanturniczego militarysty zachodniemieckiego i agresywnych poczynąń amerykańskich imperialistów, stanowi niezbędny i ważny czynnik bezpieczeństwa sojuszników krajów socjalistycznych i obrony pokoju w Europie.

„Ludowe Wojsko Polski — głosi depesza — wnosząc będzie jak największy wkład w umacnianie naszej wspólnoty obronnej w imię dobra swojej ojczyzny, socjalizmu i pokoju”

Z tej samej okazji Marszałek Polski M. Spychalski wysłał depesze z pozdrowieniami do ministra obrony ZSRR Marszałka Związku Radzieckiego Rodiona Malinowskiego oraz do ministrów obrony: Bułgarii, Czechosłowacji, NRD, Rumunii i Węgier.

JUTRO Kraków będzie pod wpływem podwyższonego ciśnienia. Zachmurzenie umiarkowane, rano zamglenia. Wiatr zachodni 3-6 m/sek. Temperatura od 15 do 19 st. C.

Krótko...

„Ujrzałem nagą kobietę i usłyszałem głos pana: zrzuć suknie swoje i pójdz za nią” — oświadczył Clarence Rowe, który wraz ze swym bratem Bennie założył w Greenup w stanie Kentucky (USA) pierwszy na świecie kościół nudy. Interweniowała policja. Bracia Rowe oczekują w areszcie na proces.

Klinika monachijska podała wczoraj do wiadomości, że kilka dni temu przyszły tam na świat pięcioraczki. Niemowląt nie udało się utrzymać przy życiu. W tej samej klinice urodziły się również sześcioraczki. Niestety, żyłot ich był bardzo krótki.

Silne uderzenie w muzyce może być niebezpieczne dla zdrowia. Można nawiązać się choroby uszu. Duński lekarz, dr H. Johansen przeprowadził badania w kopenhaskich lokalach rozrywkowych. Okazało się, że hałas, jaki tam panuje, osiąga poziom 120 fonów (dopuszczalna dawka: 90 fonów).

...z dalekopisu

Cena 50 gr

Rok XX

PISMO POPOŁUDNIOWE

Nr 111 (6154)

Kraków, piątek 14, sobota 15 maja 1965 r.



DZIŚ RANO, PREMIER INDII, SHASTRI, spotkał się w siedzibie KC KPZR z 1 sekretarzem KC KPZR, L. Brzynie-
wem.

DZIŚ ROZPOCZYNA SIĘ MIĘDZYNARODOWE SPOTKANIE PISARZY w Berlinie i Weimarze, zorganizowane w 20 rocznicę zwycięstwa nad faszystami i 30 rocznicę I paryskiego kongresu w obronie kultury i pokoju. W spotkaniu weźmie udział 200 pisarzy z 48 krajów świata. Na czele polskiej delegacji stoi Cz. Centkiewicz.

Ze świata

PIERWSZEJ NA ŚWIECIE KOBECIE-KOSMONAUTCE — W. Nikolajewej-Tierieszkowej wręczono 13 bm. w Paryżu nagrodę Galaberta. Kosmonauta radziecki płk A. Leonow bawi z wizytą w CSRS.

Z ATEN DONOSZA. IZ RZĄDY GRECJI I TURCJI postanowiły utworzyć wspólny organ dla kontynuowania rozmów w sprawie Cypru.

DUNAJ I NIEKTÓRE DOPLWY W TEJ RZECI wskutek obfitych deszczów, osiągnęły nie notowany od dłuższego czasu poziom wody. W Jugosławii stało się to przyczyną poważnej powodzi. Są już pierwsze ofiary w ludziach. Stan alarmowy ogłoszono na Węgrzech.

CENA WIN STOŁOWYCH na Węgrzech została obniżona o 2 forinty na litrze. Cena win gatunkowych natomiast wzrosła przeciętnie o 3 forinty na litrze.

XVIII WYŚCIG POKOJU ■ Berlin ■ Praga ■ Warszawa

W. Wandor komentuje:

Jazda na czas zdecyduje o taktyce

— Do Pragi dotarło kilka krajowych gazet — zaczyna swą poranną relację trener naszych kolarzy na Wyścigu Pokoju, Władysław WANDOR — w których ze zdumieniem wyczytałem, iż ponoć „prysły już nadzieje...”, że Polacy jadą słabo i nie zaliczają się do grupy silnych... że nie dysponują „wytrzymałością” itp. Nie wiem czy najgłębszy fachowiec miałby odwagę stawiać kropkę nad „i”, kiedy kolarze nie przejechali jeszcze połowy dystansu, a od mety dzielą ich setki kilometrów. Ale może to i dobrze, że przekreślono nasze szanse, bo w tej sytuacji dwa ostatnie etapy, a szczególnie wczorajszy do Pragi, można zaliczyć na nasze konto. Mieliliśmy już bo-

wiem więcej szczęścia na końcowych kilometrach niż poprzednio, a nasi zawodnicy walczyli z nieco większą wiarą we własne siły. Tym niemniej uważam, że nawet dziś za wcześnie wysnuwać zbyt daleko idące wnioski, odnośnie postawy i formy naszej drużyny.

— Odrobiłście sporo strat do drużyny NRD, trochę do CSRS i Belgii i macie coraz lepszą pozycję wyjściową do poprawy lokat zarówno w punktacji drużynowej, jak i indywidualnej. Jak w świetle ostatnich wyników wyglądają nasze szanse i plan taktyczny?

— O szansach pomówimy za parę dni, a taktykę ustalimy dopiero po dzisiejszym, szóstym z kolei etapie. Czekaj nas bowiem jazda indywidualna na czas, na dystansie 57 km spod Pragi (Chlumec) do Pardubic. Od postawy chłopców zależy, czy wszystkie siły rzucimy później do walki pod kątem jazdy zespołowej, czy też indywidualnej.

— Którzy zawodnicy z naszej „szóstki” są najszybsi i mają dziś największe szanse?

— Najwięcej nadziei wiąże z jazdą Zielińskiego, Magiera i Kegla. Od nich samych zależy, który zostanie liderem „biało-czerwonych”. A szanse rzeczywiste są, aby w lepszym nastroju przejechać granicę na Łysej Polanie.

— Ostatnie pytanie. Jak Pan ocenia poziom dotychczasowy Wyścigu?

— Przerósł najśmielsze oczekiwania. Miał kto „wozi się”, jak w poprzednich latach. Nie ma mowy o pasywnej jeździe. Na każdym etapie obserwujemy liczne ataki zawodników, z których kilka kończy się powodzeniem. Na szczęście bierzemy aktywny udział we wszystkich poczynaniach czołwki, o czym świadczy nie tylko postawa na trasie, ale i wyniki na mecie. Nadzwyczaj silna jest drużyna radziecka, doskonali są Belgowie, konsolidują swe szeregi Czesi, Rumuni, Francuzi i tylko Niemcy przechodzą jakieś załamanie. Ale nikogo z czołwki nie wolno jeszcze lekceważyć. Do Warszawy jeszcze dalej niż... do Krakowa. Rozmawiał: (J. F.)

60.000 złotych
przeznaczyło Prezydium
RN m. Krakowa na nagrody
pieniężne i rzeczowe w
tegożrocznym konkursie

KWIECISIA
DLA MIASTA

Zgłoś i Ty swój dom do konkursu! Ostatnio wpłynęły do „Echa” (Wiślna 2, pok. 29) zgłoszenia domów przy ul. Żuławskiego 7 oraz al. Słowackiego 33, 35, 41 i 43, nadesłane przez Komitet Blokowy nr 14 dzielnicy Kleparz. Czekamy na dalsze! (eo)

Narada w KC PZPR na temat budownictwa i polityki mieszkaniowej na lata 1966-70

W Komitecie Centralnym PZPR odbyła się w czwartek narada sekretarzy ekonomicznych komitetów wojewódzkich PZPR i przewodniczących prezydiów wojewódzkich rad narodowych, poświęcona omówieniu zagadnień nowej polityki mieszkaniowej, planów alternatywnych na lata 1966-1970 oraz zmian w systemie organizacji i plac w przemyśle odlewniczym. Obradom przewodniczył zastępca członka Biura Politycznego KC PZPR, sekretarz KC — Bolesław Jaszczyk.

Projekty przygotowywanych obecnie uchwał rządu w sprawie programu budownictwa i polityki mieszkaniowej na lata 1966-70 omówił wice-

Oficerska Szkoła Wojsk Chemicznych otrzymała imię S. Ziazi

Podwójne święto obchodzili 13 bm. wykładowcy i słuchacze Oficerskiej Szkoły Wojsk Chemicznych w Krakowie. Szkole nadano imię Stanisława Ziazi — bohatera działacza rewolucyjnego, zamordowanego przez hitlerowców. Patronat nad Szkołą objęła równocześnie załoga Zakładów Chemicznych „Oświęcim”.

W uroczystości na odświeżenie udekorowanym dziedzińcu Szkoły wzięła udział żona Stanisława Ziazi — Joanna i jego siostra Zofia Szymczak.

Z Kosmosu

Jubileusz

„Kosmos - 66”, był setnym z kolei znanym obiektem wysłanym przez ZSRR w przestrzeń pozaziemską od początku ery kosmonautyki. Stopniowym obiektem kosmicznym ZSRR stała się „Luna-5”.

Loty pozaziemskie na razie bezpieczne

Zaden z kosmonautów radzieckich w czasie lotu wokół Ziemi nie wchłonął nadmiernej ilości promieniowania jonizującego. J. Gagarin, który przebywał w Kosmosie półtora godziny, wchłonął dawkę równą 2,3 milirad, Herman Titow (23 godzin poza Ziemią) — 10 miliradów, K. Nikolajew (94 godziny) — 62 milirady, P. Popowicz (71 godzin) — 46 miliradów, W. Bykowski (119 godzin) — 80 miliradów, a W. Tierszkowa (71 godzin) — 44 milirady.

Dawka wywołująca objawy chorobowe wynosi 50 radów. Dawka dopuszczalna dla kosmonauty, według norm ustalonych w ZSRR, wynosi 15 radów.

Niespodziankę przyniósł niedawny lot „Woschoda 2”. P. Bielejew w ciągu 26 godzin wchłonął średnią dawkę radiacji, równą 75 miliradów, natomiast A. Leonow, chociaż przez 10 minut znajdował się na zewnątrz statku — 65 miliradów.

Zmarł przyjaciel Wenusjan

W USA zmarł 74-letni George Adamski. Na kilka tygodni przed śmiercią Adamski urządził konferencję prasową, aby zapowiedzieć natychmiastowe lądowanie na Wenus. Wskazywał na mapie Ameryki i Europy, że przed parą laty, gdy bawił w Europie, został przyjęty na audiencję przez koronowaną głowę jednego z państw zachodnich.

(NNT-PAP)

i z Ziemi

Pożar w Suchym Gruncie

W miejscowości Suchy Grunt (pow. Dąbrowa Tarnowska), wybuchł wczoraj pożar drewnianego baru, należącego do Rejonu Eksploatacyjnego w Krakowie. Spaleniu uległ budynek, motopompa, traktor oraz materiały budowlane. Wysokość szkód nie została jeszcze ustalona. Przyczyną pożaru było spiczenie przewodów elektrycznych.



MILION ZAMIĄST 5 TYSIĘCY

Daniel Dhumetz, 16-letni francuski chłopiec okrętowy, przeżył przed kilkunastu miesiącami podwójną tragedię — w katastrofie, której uległ jego statek, doznał ciężkich oparzeń i stracił swój „skarb” — przez wiele lat zbieraną kolekcję znaczków, liczącą 5 tys. sztuk. Dziś — po dwóch miesiącach pobytu w szpitalu — chłopiec jest zupełnie zdrowy, a w zamian za utraconą kolekcję otrzymał w darze milion znaczków, które nadesłali radiolubnie na apel radia luksemburskiego. CAF

X Targi Książki

(Dokończenie ze str. 1)

niejszych książek jest uczonego polskiego pochodzenia J. E. Skwirzyński. Wydawnictwo Bułgarskiej Akademii Nauk przedstawiło dzieła z zakresu wyższej matematyki, filozofii, archeologii oraz książki poświęcone kulturze i literaturze bułgarskiej.

Stale wzrasta eksport polskich płyt. W ub. roku sprzedano 800 tys. egzemplarzy do 27 krajów. W krajach zachodnich największym powodzeniem cieszą się płyty z nagraniami polskiej muzyki ludowej i rozrywkowej, w krajach socjalistycznych — muzyka klasyczna i rozrywkowa.

Na półkach księgarskich Pariza pojawił się pięknie wydany album z reprodukcjami dzieł Wita Stwosza. Książkę wydrukowano w Polsce na zlecenie paryskiej Edition Cercle d'Arts. Wcześniej — na tych samych zasadach współpracy z polskimi wydawnictwami wszedł na rynek francuski album „Akropolis”. Obecnie drukarnie polskie opracowują na zlecenie wydawnictw francuskich słownik „Larousse pour tous” w dużym nakładzie oraz wiele pozycji naukowych z dziedziny techniki i matematyki.

Z najciekawszych nowości polskich prezentowanych na X MTK warto wymienić „Biblię królowej Zofii” (Wyd. Ossolineum) stanowiącą jeden z najważniejszych pomników języka polskiego. Wydanie to przynosi obok tekstu polskiego równoległy pierwowzór czeski i jest rezultatem współpracy językoznawców polskich i czeskich. Po raz pierwszy ukazuje się po polsku głośna w świecie i tłumaczona na wiele języków książka duńskiego pisarza pt. „Dzieje książki”, przy czym tekst oryginału został poszerzony o dzieje książki polskiej i słowiańskiej. Wydawnictwo MON zapowiada szereg opracowań dotyczących wydarzeń ostatniej wojny oraz pierwszą w kraju publikację naukową o II Korpusie Polskim. To samo wydawnictwo zapowiada książkę A. F. Grabzkiego o Chrobrym, I. Pawłowskiego „Polityka i wojskowa działalność KPP 1918-1928” oraz pracę trzech autorów o wojnie hiszpańskiej w latach 1936 — 1939. oprac. (bz)

Z sal wystawowych

Współcześni malarze polscy

Niestety „Wystawa współczesnych malarzy polskich” zorganizowana przy Rynku Gł. 25 jest ekspozycją raczej nieudaną.

„Piękna wydaje się myśl organizowania stałej wystawy obrazów, które w niewielkich ale instruktywnych zestawach orientowałyby widzów całej Polski o najaktualniejszych osiągnięciach polskiego malarstwa”; — tak KSAWERY PIWOŃSKI zaczyna swój interesujący wstęp do katalogu. Katalog zredagowany jest bardzo dobrze. Dobry papier, niezłe reprodukcje, wyczerpujące informacje o karierach poszczególnych malarzy.

Na wystawie zgromadzone prace artystów znanych np. E. Gępcy, K. Mikulskiego, J. Nowosielskiego, H. Musiałowicza,

H. Rudzkiej — Cybisowej itd. itd. Niestety pokazano na ogół nie najlepsze prace tych artystów. Szczególnie w Krakowie na ogół znane. Kilka płócien wręcz nieudanych.

Mimo świetnego pejzażu Cybisowej, prac Musiałowicza, pięknych kolorystycznych pejzaży Łady Studnickiej i kilku jessze realizacji plastycznych na wysokim poziomie — pokaz ten nie potwierdza wysokiej rangi artystów biorących w nim udział. W dodatku i ekspozycja jest nie najlepsza.

Jeżeli ma być to wystawa instruktazowa, która ma orientować widzów całej Polski w osiągnięciach polskiego współczesnego malarstwa, trzeba prezentować możliwie najlepsze i chyba naj-

Z kraju

BUDOWLANI U PREMIERA J. CYRANKIEWICZA

Z okazji „Dni Budowlanych” — premier J. Cyrankiewicz przyjął 13 bm. kilkudziesięcioosobową delegację pracowników budownictwa i przemysłu materiałów budowlanych. J. Cyrankiewicz, gratulując blisko milionowej rzeszy budowlanych dotychczasowych osiągnięć, życzył im w imieniu kierownictwa partii i rządu oraz swoim własnym dalszych sukcesów w pracy i w życiu osobistym.

RADZIECCY B. WIĘZNIOWIE MAUTHAUSEN — GOŚCI J. CYRANKIEWICZA

Prezes Rady Naczelnej Związku Bojowników o Wolność i Demokrację — premier J. Cyrankiewicz przyjął 13 bm. 30-osobową grupę byłych radzieckich więźniów obozu — Mauthausen, która ostatnio przebywała w Austrii, uczestnicząc w obchodach 20 rocznicy wyzwolenia tego hitlerowskiego obozu zagłady. J. Cyrankiewicz, wspominając wydarzenia z okresu swego pobytu w hitlerowskich obozach Oświęcimiu i Mauthausen, podkreślił ścisłą współpracę więźniów polskich i radzieckich w międzynarodowym ruchu oporu.

POWOŁANIE KOMISJI NAGRÓD MIN. KULTURY I OŚWIATY

Powołana została komisja nagród ministra kultury i sztuki za twórczość artystyczną w 1965 r.

Sprawa Dominikany

ZSRR i Francja za akredytacją delegata rządu Caamano w ONZ

Zawieszenie broni, obowiązujące w stolicy Dominikany, Santo Domingo, zostało 13 bm. ponownie złamane przez interwentów amerykańskich. Samoloty reakcyjne gen. Wessina niespodziewanie zaatakowały radiostację znajdującą się w rękach żołnierzy pkl Caamano.

Rada Bezpieczeństwa ONZ wznowiła 13 bm. debatę nad skargą radziecką na zbrojną ingerencję USA w Republice Dominikańskiej.

Sekretarz generalny ONZ — U Thant, otrzymał depeszę od rządu Caamano, jak również od rządu utworzonego przez juntę wojskową, o mianowaniu własnego przedstawiciela w ONZ z prośbą o przyjęcie ich pełnomocnictw.

nowsze prace poszczególnych twórców. Poza tym: lepiej mniej autorów a więcej prac. Zestaw nazwisk nie może być zupełnie przypadkowy. Także i afisz reklamujący podobne imprezy powinien być realizowany bardziej pomysłowo. Wyda się, iż stanowczo lepiej organizować małe pokazy plastyczne np. prac Cybisowej, Musiałowicza, Nowosielskiego czy Tchórzewskiego, pokazy, które wprowadzałyby widzów w problematykę plastyczną poszczególnych artystów i w rezultacie mogłyby dać prawdziwy pogląd na współczesne malarstwo polskie.

Niestety, wystawa podobna do tej, którą oglądacie przy Rynku Gł. 25 chyba nie spełnia owego zadania i po jej obejrzeniu niewiele chyba widzów uwierzy w bogate biografie plastyczne poszczególnych artystów i ich wielkie sukcesy w kraju i za granicą.

P. SKRZYŃCEK

Kandydaci na posłów wśród wyborców

Krakowska WSE gościła S. Kuzińskiego

W czasie pobytu w Krakowie kandydat na posła z naszego miasta z-ca członka KC PZPR, kier. Wydziału Przem. Lekkiego, Handlu i Budownictwa KC PZPR, doc. dr Stanisław KUZIŃSKI spotkał się wczoraj w Wyższej Szkole Ekonomicznej z pracownikami naukowymi, aktywnym młodzieżowym i pracownikami administracji tejże uczelni. Kandydat znany jest dobrze w środowisku ekonomistów ze swych licznych publikacji i rozpraw na tematy właśnie ekonomiczne.

Tematyka ekonomiczna i sprawy samej uczelni stały się też przewodnimi motywami spotkania. Dyskutowano problemy wielkie i małe: współpracę Polski z krajami socjalistycznymi i kłopoty krakowskiego periodyki ekonomistów, perspektywy wprowadzenia uchwały IV Zjazdu w zarządzaniu i planowaniu gospodarki narodowej oraz niewłaściwy system reklamacji artykułów przemysłowych w handlu, sytuację polskiego przemysłu węglowego i sprawę wyposażenia krakowskiej WSE w najprostsze chociażby maszyny liczące (arytmometry).

W spotkaniu, któremu przewodniczył rektor WSE prof. dr W. Bieda wzięli również udział kandydaci do RN m. Krakowa — doc.

Wiec młodzieży Krakowa

W ramach „Tygodnia Ziemi Zachodniej i Północnej” i w związku z 20 rocznicą zwycięstwa, młodzież krakowskich szkół wyższych zorganizowała 13 bm. wiec naabytkowym dziedzińcu Collegium im. B. Nowodworskiego.

Wzięli w nim m. in. udział światowej sławy uczonego w zakresie prawa międzynarodowego i zasłużonego działacza krakowskiej organizacji TRZZ prof. dr Ludwik EHRlich, rektor AM w Krakowie prof. dr Leon TOCHOWICZ oraz liczni przedstawiciele grona profesorskiego wyższych uczelni.

Uczestnicy wiecu uchwaliли rezolucję, składającą hold wojownikom, którzy w walce o wolność oddali swe życie. Jednocześnie rezolucja potępia zbrojną agresję USA w Wietnamie i Dominikanie oraz rewizjonizm zachodniomocny.

Uczeń — ofiarą napadu

W Zakopanem patrol MO, pełniący służbę póżnym wieczorem w okolicy dworca kolejowego, natknął się na leżącego na ulicy, ciężko pobitego Tadeusza Zajacę, ucznia I klasy szkoły górniczej w Wałbrzychu. Przewieziony do szpitala, po odzyskaniu przytomności stwierdził, iż sprawcy pobicia skradli mu zegarek na rękę i 400 zł. W wyniku natychmiastowych dochodzeń, milicja zatrzymała dwóch podejrzanych o napad: 17-letniego Jerzego Magię (ul. Chramcówki 27) oraz 19-letniego Włodzimierza Kubowicza (ul. Krupówki 12).

Kronika wypadków

W Tenczyńsku (pow. Chrzanów), kominarz 26-letni Wiesław Lach opuszczał się na linie do znajdującego się w pobliższym lesie zrybu górniczego. W pewnym momencie liną zerwała się i W. Lach wpadł do zrybu. Obrażenia, jakie odniósł, okazały się tak ciężkie, że mimo natychmiastowego przewiezienia do szpitala nie zdążył uratować mu życia.

dr K. Buchala i mgr Z. Scheller oraz kandydaci do DRN Grzegorzki — S. Pabian, inż. F. Pastuszek i K. Olszewski. (eo)

Cz. Domagała u górników z »Brzeszcz«

Kandydat na posła, I sekretarz KW PZPR w Krakowie — Cz. DOMAGAŁA spotkał się wczoraj z wyborcami okręgu, z którego kandyduje do Sejmu, a mianowicie ludnością górniczych Brzeszcz. Na spotkaniu omówiono osiągnięcia osiedla oraz zamierzenia na przyszłość, które przyczynią się do awansu Brzeszcz. Duży udział w realizacji planów będzie miała załoga kopalni „Brzeszcze”, która zadeklarowała w nadchodzącej 5-lacie wydobyć 400 tys. ton węgla ponad plan i zwiększenie liczby godzin, jakie przepracuje w czynach społecznych.

Kandydat do RN A. Kozanecki wśród energetyków

Załoga Zakładu Energetycznego Kraków — Miasto uczestniczyła wczoraj w zebraniu przedwyborczym z kandydatami na radnych, które odbyło się w Teatrze Kolejarza przy ul. Bocheńskiej. Kandydat na radnego miejskiego, sekretarz KW PZPR w Krakowie A. KOZANECKI przedstawił program wyborczy naszego miasta, zaś kandydat na radnego dzielnicowego wiceprzewodniczący Prez. DRN Stare Miasto — K. JAGIEŁŁOWICZ nakreślił program rozwoju krakowskiej Starówki.

W latach 1965 — 69 będzie postępowała odbudowa Starego Miasta; kosztem 400 mln zł wyremontuje się ok. 500 budynków. W wyniku tych prac polepszą się warunki mieszkaniowe ok. 15 tys. mieszkańców Krakowa.

W dyskusji nad programem wyborcy wysunęli postulat większego zazielenienia dzielnicy staromiejskiej, budowy basenów kąpielowych i poprawy komunikacji miejskiej. (mal)

Z okazji

Dnia Działacza Kultury

Wydział Kultury Prez. RN m. Krakowa przesyła wszystkim twórcom, pracownikom placówek i instytucji kulturalnych, działaczom społecznego ruchu kulturalnego i organizatorom życia kulturalnego w naszym mieście — serdeczne wyrazy uznania oraz życzenia nowych sukcesów w rozwijaniu i pomażaniu krakowskiego i ogólnopolskiego życia kulturalnego, w wzbogacaniu go współczesnymi, humanistycznymi, socjalistycznymi treściami.

WYDZIAŁ KULTURY PREZ. RN M. KRAKOWA

Akademia w PPB HiL

Odnaki Budowniczego Huty im. Lenina dla dziennikarzy

Budowlani Kombinat im. Lenina w okresie od 1949 do 1964 r. przekazali naszej gospodarce narodowej 350 zakładów — obiektów hutniczych o kubaturze 13 mln m sześć. — powiedział podczas wczorajszej akademii z okazji Dnia Budowlanych, która odbyła się w Teatrze Ludowym w Nowej Hucie — dyr. nac. PPB HiL inż. H. Vogt. Serdeczne gratulacje i życzenia przekazali załogom budowlanym z okazji ich święta: I sekretarz KD PZPR Nowa Huta — A. Kasprzyk, dyr. inwestycyjny kombinatu — inż. Z. Loreth oraz sekretarz Zarz. Okręgu ZZB — J. Fudała.

Szczególnie zasłużonym pracownikom PPB HiL wręczone zostały odznaczenia państwowe i odznaki. Srebrny Krzyż Zasługi otrzymali: S. Kokoszka, B. Mazur — brygadziści robót betonarskich oraz T. Piatek — kierownik sekcji.

Podczas akademii odznaczeni zostali także Odnaką Budowniczego Huty im. Lenina red. red.: O. Jędrzejczyk („Gazeta Krakowska”), W. Słaboński (Polskie Radio) i B. Pieczonkowska („Echo Krakowa”). Poprzednio odznaki takie wręczono red. red. J. Tomaszewskiemu i J. Soleckiemu (PAP — oddział Kraków).

Kandydaci do Rady Narodowej m. Krakowa

Bronisław Kopyciński



Mimo ogromnego naukowo zaangażowania — prof. dr inż. Bronisław Kopyciński, od lat 9 rektor Politechniki Krakowskiej, zawsze znajduje czas na pracę społeczną. Długa jest też lista przeróżnych stowarzyszeń, towarzystw, kół itd., których jest członkiem.

Jan Garlicki

Dr Jan Garlicki, przewodniczący WK SD w Krakowie, zastępca przewodniczącego Prezydium RN m. Krakowa, od wyzwolenia pracuje w radach narodowych wszystkich szczebli — gminie, powiecie, województwie, mieście. Specjalnym zainteresowaniem i uczuciem darzy dziedzinę: oświaty, kultury i służby zdrowia, a jako wieloletni przewodniczący Społecznego Funduszu Budowy Szkół, z prawdziwym entuzjazmem mówi o dziele wznoszenia nowych szkół.

— O ile w okresie międzywojennym w Krakowie zbudowano tylko 2 szkoły, to w ciągu 20-tu lat powojennych zbudowaliśmy 60 nowych szkół — z czego 30 z funduszy społecznych. Właśnie 22 lipca planujemy oddanie do użytku 60-tej z rzędu szkoły w Krakowie, będącej jednocześnie 999-tą szkołą-pomnikiem 1000-lecia w Polsce. Za bardzo duże osiągnięcie uważam też fakt, że sprawa ochrony zabytków w Krakowie zyskała sobie prawo obywatelstwa, czego ukoronowaniem stała się uchwała Rady Ministrów o odbudowie Starego Miasta, że odbudowa zabyt-

I to nie tzw. martwa dusza, lecz rzetelnie, aktywnie pracującym.

Prof. Kopyciński kandyduje po raz trzeci. W ubiegłych dwóch kadencjach był radnym dzielnicy Kleparz, następnie Rady miasta, przewodniczącym Komisji Budownictwa i Architektury RN. M. in. był on współtwórcą powstałego w Krakowie jedyne-go w Polsce Ośrodka Postępu Technicznego Budownictwa, do pracy w którym wciągnął najwybitniejszych fachowców poszczególnych specjalizacji z Krakowa i województwa.

Jakie problemy powinny być rozwiązane w następnej kadencji?

Odpowiedź zdecydowana: — Przede wszystkim należy wreszcie wprowadzić postęp techniczny do budownictwa mieszkaniowego. Jakby nie było, w zbliżającej się 5-letniej wybudowanych ma być 80 tysięcy izb — wymaga to wielkiego wysiłku zarówno od budowniczych, jak i od zespołu naukowców i teoretyków. Sprawa druga — to czyste niebo nad Krakowem. Tu wszyscy musimy wspólnymi siłami przystąpić do likwidowania zanieczyszczeń i zapyleń.



ków Krakowa łączy się z ich celowym wykorzystaniem.

— Które ze spraw miasta, z jakimi ma Pan do czynienia na co dzień, sprawiają Panu największy kłopot?

— Chyba właśnie budowa szkół, co zresztą wynika z tego, że Kraków jest jednym wielkim placem budowy.

— A co sprawiło Panu osobliście największą satysfakcję?

— I trwały dorobek i przebieg uroczystości jubileuszowych UJ.

(bz)

Maria Kasperczyk



Kiedy zamierzaliśmy przeprowadzić rozmowę z Marią Kasperczyk — kandydatką na radną RN m. Krakowa — wiedzieliśmy tylko, że pracuje w Hucie im. Lenina. A Huta — to 25 tys. ludzi. Nie było jednak trudności z odnalezieniem. Marię Kasperczyk znajdziemy w zakładzie. Już 13-ty rok pracuje w wydziale mecha-

czno-konstrukcyjnym kombinatu, początkowo jako suwnicowa, obecnie jako brygadziśka suwnicowych. Znana jest jako działaczka miejscowej organizacji partyjnej i związkowej komisji kobiecej. Była już radną w latach 1954 do 1957, ale potem musiała zrezygnować częściowo z działalności społecznej: uzupełniała bowiem wykształcenie, pracując zawodowo i wychowując jednocześnie córkę, która właśnie w tym roku zdaje maturę.

Jako radna, gdyby miała prawo wyboru, chciałaby pracować w komisji gospodarki komunalnej. Tu, jej zdaniem, jest w Nowej Hucie największy deficyt, przede wszystkim w zakresie komunikacji. Konieczna jest szybka budowa nowej linii tramwajowej, łączącej Igołomską z Pleszowem oraz zwiększenie taboru tramwajowego na istniejących liniach. Konieczne jest też zwiększenie liczby miejsc w żłobkach i przedszkolach, zorganizowanie zmianowych przedszkoli, aby ułatwić kobietom pracę zawodową.

„Mój radny — moja Rada“ (III)

Tyle władzy — ile wiedzy

W poprzednim artykule przedstawiliśmy — na podstawie wypowiedzi naszych Czytelników w ankiecie „Mój radny — moja Rada” — cechy osobiste idealnego radnego. Dziś zastanówmy się jak powinny one wpłynąć na funkcjonowanie Rady jako organu władzy terenowej. Czego wyborcy oczekują od rad, złożonych z radnych — założymy — idealnych? Oczekiwania idą w dwóch kierunkach. Pierwszy kierunek spraw do postulatów natury komunalnej, przy czym warta podkreślenia jest ich całkowita realność. Nikt nie wymaga i nie spodziewa się cudów w rodzaju załatwienia w toku najbliższej kadencji problemu mieszkaniowego w Krakowie. Tu jednak od razu zaznaczmy, że wyborcy bardziej obawiają się nierealnych obietnic, niż rzeczowego stwierdzenia, że sprawa będzie załatwiona w dalszej przyszłości.

Co ludziom leży na sercu z zakresu spraw komunalnych? — Dalsze asfaltowanie jezdni, czystość powietrza w mieście, kultura handlu, uporządkowanie budynków (kolejne elewacje), utworzenie parku kultury i wypoczynku dla młodzieży, zakładanie ogródków jordanowskich i domu starców, wykorzystanie każdego skrawka ziemi na zieleńce, wreszcie sprawy usług i rzemiosła: rozwój ogrodnictwa na terenie wielkiego Krakowa, tworzenie nawet niewielkich, ale sprawnych funkcjonujących warsztatów usługowych, zorganizowanie możliwości kształcenia młodych rzemieślników. Wprowadzenie wszystkich ludzi z suterenu i rozkwaterowywanie wspólnych mieszkań — to jeden z palących, wielokrotnie podkreślanych postulatów. Zresztą każda dzielnica i każdy uczestnik ankiety zgłasza

jako najpilniejsze do załatwienia sprawy sobie w tej dziedzinie najbliższe. Nie ma się zresztą czemu dziwić, to zupełnie normalne: co jest najdotkliwsze na Podgórzu, nie istnieje jako problem w Nowej Hucie.

Drugi rodzaj postulatów jest bardziej zasadniczej natury i dotyczy kontaktu radnego z wyborcami na co dzień. Idzie o to, aby w ciągu trwania kadencji radny „u-dzielał się” społeczeństwu. W jaki sposób? Żądanie wywieśnięcia w każdej DRN tablicy z godzinami przyjęć obywateli przez radnych jest raczej nierealne, gdyż radni nie powinni zastępować aparatu administracyjnego. Natomiast — także naszym zdaniem — najkorzystniejszą platformę zetknięcia wyborcy z radnym stanowią regularne zebrania środowiskowe, organizowane pod patronatem FJN. Powinny to być spotkania tematyczne, dotyczące jednego lub najwyższych dwóch zagadnień, urządzane przed sesją, poświęconą identycznemu problemowi. Spotkanie tego typu dałoby radnemu realny, wprost z życia wzięty materiał do rzeczowej dyskusji na komisji i sesji, a mieszkańcom z kolei możliwość wpływania na treść uchwał Rady. Niech te zebrania nie przypominają w niczym praktyk opisanych przez naszego Czytelnika „to były niedorzeczne utyskiwania obywateli, radni zaś starali się niemal pozbywać tego kosmaru, traktując mało uświadomionych ludzi. A przecież takie zebrania to naprawdę jedyny sposób wysłuchania przynajmniej raz na trzy miesiące potrzeb obywateli, uczenia obywatelskiego myślenia”. W niektórych wypowiedziach powtarza się jeszcze życzenie lepsze-

go „reklamowania” takich spotkań, co my ze swej strony uroczyście obiecujemy.

W istocie zagadnienia trafia wypowiedź obywatela S. D. z Krakowa: „Wydało mi się, że nowo wybrana Rada Narodowa winna zabiegać o to, by na jej terenie wprowadzić zwyczaj jawności w postępowaniu na co dzień w jej pracach przewidzianych ustawami. Społeczeństwo powinno się przekonać, że działalność Rady Narodowej leży w jego interesie i podlega stałej publicznej kontroli. Sesje Rad Narodowych powinny często odbywać się na wyjazdach, w dużych zakładach pracy. Praca poszczególnych wydziałów Rad Narodowych powinna być surowo oceniana przez radnych i zainteresowaną ludność z terenu.”

Nic dodać, nic ująć. Radny powinien przynosić do Rady postulaty ludności, radny powinien też przekazywać ludzom możliwości działania organów wykonawczych, ale

przede wszystkim musi stale sprawować kontrolę nad działalnością aparatu administracyjnego, być inicjatorem poczynań Rady i kontrolerem pracy wydziałów prezydium. Niech radny towarzyszy swemu wyborcy w załatwianiu jego sprawy w poszczególnych komórkach administracyjnych, niech wpływa na tok i styl ich urzędowania. Bo pamiętajmy, że w ankiecie największą osobą skarżyło się na bezduśność, obojętność i długie załatwianie często prostych spraw. Żaden wyborca nie wymaga, aby radny znalazł się na wszystkich i we wszystkich uczestniczył. Niech radni specjalizują się w bliskich ich zainteresowaniom zagadnieniach, poznając problematykę i przepisy dotyczące danej dziedziny, gdyż tylko wtedy mogą rzeczywiście pomagać obywatelowi w jego zmaganiach z urzędem i doprowadzać do tego, by ów urząd coraz lepiej pracował.

MARIA KWIATKOWSKA
BOŻENA ZAGÓRSKA

Z postanowień Sądu Najwyższego

Bójka czy pobicie

Artykuł 240 kk mówi, że „kto bierze udział w bójce lub pobiciu człowieka... podlega karze więzienia do lat 5”. Sformułowanie to budziło w wielu sprawach często wątpliwości w związku z objęciem jednym artykułem i „bójki” i „pobicia”.

Prawnicy wyjaśniali więc, że wspólną cechą odpowiedzialności za udział w bójce i w pobiciu jest kolektywny charakter działania sprawców przestępstwa i wynikająca stąd odpowiedzialność każdego z nich za wynik tego pobicia

lub bójki (śmierć, cięższe lub lżejsze uszkodzenie ciała). Z drugiej strony różna treść pojęć bójki i pobicia powoduje, że następstwa tych przestępstw w zakresie odpowiedzialności są różne.

Bójka jest, mówiąc językiem prawniczym, zwałą więcej niż dwu osób, połączoną z naruszeniem nieetykalności cielejnej uczestników. Każdy z nich występuje tu w podwójnym charakterze, jako napastnik i jako napadnięty, każdy z nich może być w rezultacie również pokrzywdzonym.

Natomiast pobicie jest czynnym, lecz jednostronnym działaniem dwu lub więcej osób przeciwko innej osobie lub osobom, które zachowują się biernie wobec napastcy, a co najwyżej zasłaniają się przed ciosami lub odpięrają je. Ze strony napadniętego może więc wchodzić w grę stosowanie obrony koniecznej. Przy pobiciu inne osoby są napastnikami a inne napadniętymi.

Ustalenie, czy w konkretnym wypadku miała miejsce bójka czy pobicie może być czasami trudne i jest zawsze zadaniem sądu w oparciu o wyniki rozprawy.

A prawne skutki różny między bójką a pobiciem sprowadzają się m. in. do tego, że obciążające sprawców wyniki przestępstwa (śmierć, cięższe czy lżejsze uszkodzenie ciała) mogą dotyczyć każdego uczestnika bójki, natomiast w wypadku pobicia — wynikiem obciążającym jest tylko „pokrzywdzenie” napadniętego.

W związku z tym rozróżnieniem Sąd Najwyższy podjął uchwałę o składowie 7 sędziów, z której wynika, że sprawca pobicia, o jakim mowa w art. 240 kk, odpowiada według tego przepisu, jeśli określony w nim wynik przewidywał lub powinien był przewidzieć.

Słowa „powinien był przewidzieć” warte są zapamiętania przed lekkomyślnym udziałem w pobiciu.

M. B.

Wiosna nad Adriatykiem

(Korespondencja z Jugosławii)

Jeszcze z górą miesiąc do pełnego sezonu turystycznego, a już na jugosłowiańskiej Istrii roi się od turystów. Hotele gościnne przygotowane na ich inwazję, podobnie jak kwatery prywatne — schludne, czyste, zaspokajające wszystkie wymagania przybysza.

Zanim rozpoczniemy wędrowkę po Istrii, kilka słów na temat samego półwyspu. Jego północna część jest krajem górskim i krasowym, środkowa — żyzną niecką, zbudowaną z piaskowców, a południowa charakteryzuje się bardzo żyzną glebą. Istria zamieszkała była w starożytności przez plemiona celtyckie i należała do 50 r. przed n. e. do Rzymu — stąd liczne zabytki pochodzenia rzymskiego. W czasie wędrowki narodów przechodziła Istria z rąk do rąk. Od II-ej wojny światowej jako zamieszkała głównie przez Chorwatów wchodzi w skład Jugosłowiańskiej Republiki Ludowej.

Turysta dysponujący niewielką ilością dewiz, najprościej i najtaniej może dostać się z głębi lądu na Istrię pociągiem. Kursują tu punktualnie, a w okresie przedsezonowym, a więc na wiosnę, nie są przepełnione i zawsze wygodne. Aby dotrzeć do Rijeki trzeba przebić się pociągiem przez liczne tunele wykute w masywach skalnych. Zjazd na Nizinę Rijecką — zupełnie jak przy lądowaniu samolotu — sprowadza szum i ból w uszach. Linia kolejowa prowadzi przez centrum miasta. Z jednej strony port, z drugiej wille i wysokie budynki usytuowane na skalistych stokach, tarasowo opadają w dół, zatrzymując się tuż nad naszym koleją. Widok niezapomniany!

Rijeka leży na najbardziej uczęszczanym szlaku turystycznym. I trzeba przyznać, że jest to miasto bardzo dla turystów wygodne, gdyż wszystko co dla nich ważne znaj-

duje się w centrum a więc: wielki port, najcenniejsze zabytki architektury i sztuki z XII—XIV w. (stare mury, kościoły, wieża ratuszowa), centrum handlowe, liczne, piękne i nowoczesne lokale. W centrum także krzyżują się linie kolejowe z autobusowymi. Nad miastem wznosi się zamek królewski „Trsat” z XIII w., z którego rozpościera się wspaniały widok na Zatokę Rijecką i kanion rzeki Rječina. Zamek jest dziś nie tylko pomnikiem historii i kultury Istrii, lecz równocześnie miejscem wypoczynkowym — usytuowany jest jakby w wielkim ogrodzie, na wysokiej skale, a w jego murach mieszczą się: kawiarnia, restauracja i muzeum.

20 minut jazdy autobusem od Rijeki znajduje się słynne na cały świat uzdrowisko Opatija, dawna Abacja. Praw-

dziwa, supernowocześnie urządzona riwiera nadadriatycka z bujną roślinnością Poludnia, luksusowymi pensjonatami i hotelami. Palmy, bambusy, winne latorośle, szaleństwo barw na ukwieconych klombach i rabatach. Był dopiero kwiecień — a już przekwitły magnolie, cała riwiera tonęła w kwiatach, odorując nas subtelnym zapachem drzew i kwiatów, czarując kolorystą morza.

Opatija ma to do siebie, że kąpać się tu można o każdej porze roku z uwagi na mieszczące się tu ciepłe morskie kąpieliska. Pod opieką światowej sławy lekarzy można się tu poddać wszechstronnej kuracji. Do dyspozycji turysty i kuracjusza jest wszystko — sale teatralne i koncertowe, kina, kawiarnie, urządzenia

(Dokończenie na str. 4)



**Sprzedaż
prowadzą
sklepy SORT**

w Krakowie:
Sławkowska 6,
Rynek Gł. 15,
18 Stycznia
— bl. nr 7,
Limanowskiego 1
Nowa Huta
Os. Słoneczne
blok nr 1

oraz sklepy

w Tarnowie,
Nowym Sączu,
Jaworznie,
Chrzanowie,
Wadowicach,
Zakopanem,
Oświęcimiu.

POCZTYLION Echa

Wyjazd i wybory

A. R. Pocztynion informował, że przy wymeldowaniu się na pobyt czasowy i okresowy można otrzymać z Wydziału Spraw Wewnętrznych w dzielnicy zaświadczenie o prawie do głosowania i na tej podstawie głosować w dowolnie wybranej komisji wyborczej. A jak mam sprawę załatwić, jeżeli wyjeżdżam z Krakowa tylko na jeden dzień 30 maja, bez wymeldowywania się?

Zupełnie tak samo tzn. wziąć zaświadczenie o prawie do głosowania w Wydz. Spraw Wewn. Prz. DRN i zgłosić się z nim do którejś komisji wyborczej. (wł)

ZZERII

Pas. T., Nowa Huta. Słyszałem, że nie ma już w Krakowie Zarządu Okręgu Inwalidów Pracy. Czy to prawda?

Tak, Zarząd Okręgu Inwalidów Pracy nie istnieje, ponieważ związek ten został wcielony w skład Jednostki Związku pod nazwą: Zjednoczony Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów i istnieje w skali ogólnokrajowej. W Krakowie ma swoją siedzibę przy ul. Krakowskiej 21. (am)

DSW w Łodzi

K. S. Słyszałem, że istnieje placówka, która wysyła na zamówienie różne towary. Prosiłabym o bliźsze informacje?

Zapewne słyszała Pani o Biurowym Sprzedaży Wysokowej w Łodzi (ul. Limanowskiego 166). Tam ten wysyła na zamówienie aktualne katalogi, w których podane są m. in. wzory i fasony sukienek, bluzek, butów, ubrań, dziecięcych rzeczy itp. oraz ich ceny. Za-

mieszczane są tam również informacje o sposobie składania zamówień i warunkach dostawy. (s)

Inwalidzi i kolejka

P. S. Czy inwalida pracy (II kat.), posiadający legitymację Związku Inwalidów, może kupować drobne ilości towarów poza kolejnością?

Jeśli chodzi o członków Zjedn. Zw. Emerytów, Rencistów i Inwalidów, to prawo do zakupów poza kolejnością mają inwalidzi pracy z kat. I i II oraz starcy. Zarządzenie Min. Handlu Wewn. z dn. 18. XI. 59 r. umożliwia również zakupy poza kolejnością: kobietom ciążącym, kobietom z dziećmi na ręku, inwalidom i ludziom z widocznym kalectwem. (am)

Autostop z nożem

Z. S. Mam 20 lat, chcęjechać na wędrowną autostopem. Czy wolno mi mieć przy sobie nóż o rozmiarach: ostrze 22 cm, całość wraz z pochwą 34 cm? Nóż ten chcęnosić na pasku w widocznym miejscu.

Wolno. Zaden przepis tego nie zabrania, o ile jest to nóż ostry i użyteczny (myśliwski, finka harcerska). Tylko po pierwsze: w pańskim wieku będzie to wyglądać nieco pretensjonalnie, a po drugie: któryś kierowca na ten widok odważy się zatrzymać swój samochód? (wł)

Odszkodowanie — od kogo?

J. S. Pracowałem przed dwoma laty w ośrodku hodowlanym, gdzie pobódmnie byk, odniosłem poważne obrażenia. Obecnie leżę jeszcze w gipsie. Czy i od kogo należy mi się odszkodowanie?

Jeśli był Pan przez swój zakład pracy ubezpieczony, może Pan domagać się odszkodowania od PZU. O ile natomiast nie miał Pan takiego ubezpieczenia, może Pan ew. żądać odszkodowania od zakładu pracy z tym, że musiałby Pan w razie sprawy sądowej wykazać winę zakładu pracy (np. nieprzestrzeżenie zasad bhp) lub któregoś z pracowników za zaistniały wypadek. (JP)

Wiosna nad Adriatykiem

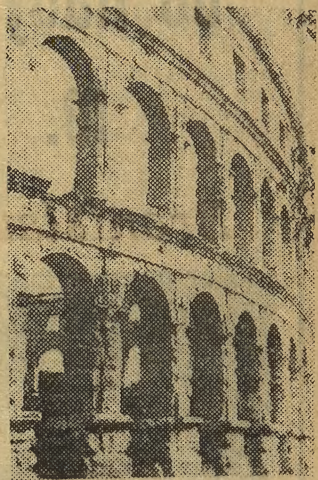
(Dokończenie ze str. 3)

sportowe, a także łatwo osiągalne najbliższe okolice, do których można organizować piękne wycieczki wzdłuż wybrzeża. Najbliższe położone jest znane kąpielisko Lovran, w którym zażywali kwieciowej kąpieli w Adriatyku liczni wczasowicze.

Na południowym Cyplu Istrii leży Pula, miasto pełne zabytków, poważny ośrodek kulturalno-gospodarczy. Na każdym niemal kroku spotkać tu można pozostałości panowania rzymskiego, czy bizantyjskiego. Do najwspanialszych zabytków trzeba zaliczyć doskonale zachowany amfiteatr z I w. p. n. e. na ok. 23 tys. widzów, w którym dziś odbywają się międzynarodowe festiwale filmowe. Z innych zabytków zasługuje na uwagę świątynia Augusta, bizantyjskie mauzoleum, które stanowiło przybudowę do dużej bazyliki z VI w. oraz Muzeum Rewolucji Socjalistycznej Is-

trii. Znajduje się ono na najwyższym wzniesieniu, górującym nad miastem, w dawnych murach obronnych miasta.

MARIA PAŁOWSKA



Fragment ruin amfiteatru w Puli.

MARGARYNA DO WSZYSTKIEGO — DLA WSZYSTKICH

PRACOWNICY POSZUKIWANI

Fachowca — POLIGRAFA, ze znajomością techniki offsetowej i pełnej przygotowania oraz kalkulacji — zatrudni na stanowisku kierownika zakładu przedsiębiorstwo poligraficzne. — Warunki do omówienia. — Oferty: K-4140 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

Okręgowy Zarząd Wodny w Krakowie, Rynek Główny 35, tel. 253-80 — zatrudni INTENDENTA i KUCHARKE na kolonię letnią dla dzieci w Pewli-Adamkach, pow. Żywiec. — Zgłoszenia przyjmuje Dział Administracyjno-Gospodarczy do dnia 20 maja br.

Dyrekcja PSS — Kraków O/Nowa Huta os. Teatralne bl. 9, zatrudni natychmiast PRACOWNIKÓW PROWIZYJNYCH do sprzedaży warzyw i owoców na wózkach ruchomych na terenie Nowej Huty. Zgłoszenia prosimy kierować do Działu Kadr PSS, os. Teatralne bl. 9, tel. 407-62. K-4027

Krakowskie Przedsiębiorstwo Zmechanizowanych Robót Budownictwa w Krakowie — Nowej Hucie, ul. Kołomyjska (obok placu targowego) — przyjmie do pracy KIEROWCÓW SAMOCHODOWYCH z I, II i ewent. III kat. prawa jazdy (według starych zasad), ŚLUSARZY-MONTERÓW samochodowych z długoletnią praktyką, TECHNIKÓW-MECHANIKÓW, TECHNIKA NORMOWANIA, ST. EKONOMISTĘ d.s. zbytu w Dziale Zaopatrzenia.

30 KIEROWCÓW SAMOCHODOWYCH z I, II lub dawną III kategorią prawa jazdy, 20 ŁADOWACZY oraz 20 MONTERÓW SAMOCHODOWYCH SILNIKOWYCH i PODWOZIOWYCH z terenu województwa krakowskiego, kieleckiego i rzeszowskiego — zatrudni natychmiast Nowohuckie Przedsiębiorstwo Transportowe Budownictwa. — System plac zakodowany. — Obowiązuje Układ Zbiorowy Pracy w Budownictwie. — Hotele pracownicze zapewnione. Zgłoszenia przyjmuje i informacji udziela Dział Zatrudnienia (tel. 418-41). — Dojazd linia tramwajową nr 4, 5, 15 z dworca kolejowego do Centrum Administracyjnego Huty im. Lenina.

Wojewódzkie Przedsiębiorstwo Handlu Artykułami Papierniczymi i Sportowymi w Krakowie, Rynek Główny 25 — poszukuje MAGAZYNIERÓW branży: papierniczej, sportowej i zabawkarskiej. Zgłoszenia przyjmuje i informacji udziela Dział Kadr — Kraków, Rynek Główny 25, tel. 503-09. K-4250

Budowlana Spółdzielnia Pracy w Oleśnicy, pow. Busko, woj. Kielce, zatrudni natychmiast dwóch TECHNIKÓW BUDOWLANYCH z uprawnieniami względnie bez uprawnień lecz z praktyką. Szczegóły do uzgodnienia w biurze Spółdzielni, tel. nr 2 lub listownie. K-4289

MEBLE UŻYWANE

(biurka, stoliki, krzesła, fotele, kwietniki, etażerki) — sprzedaje instytucjom państwowym i spółdzielczym — Krakowskie Wydawnictwo Prasowe, Kraków, Wiśna 2, III p., tel. 219-45, w godz. 8—15.

Krakowskie Przedsiębiorstwo Transportowe Budownictwa w Krakowie, ul. Na Dolach 4 — zatrudni natychmiast 3 STAZYSTÓW z wykształceniem wyższym i średnim technicznym lub ekonomicznym, ST. KSIĘGOWEGO — wykształcenie wyższe lub średnie ekonomiczne i 6 lat praktyki, KSIĘGOWEGO — wykształcenie średnie ekonomiczne i 3 lata praktyki, 20 KIEROWCÓW SAMOCHODOWYCH z II i III (stara) kategorią prawa jazdy, ŁADOWACZY do załadunku wagonów, MAGAZYNIERA (praca w terenie) — wykształcenie średnie i znajomość części samochodowych, ST. MAJSTRA naprawy samochodów — wymagane uprawnienia mistrzowskie, nadane przez Izbę Kmieślniczą lub uprawnienia, nadane przez szkołę majstrów i 3-letnia praktyka na stanowisku majstra, KONSERWATORA RADIOTELEFONÓW, EKSPEDIENTA KOLEJOWEGO — wymagane 7 klas szkoły podstawowej i znajomość zagadnień spedycji, 6 MONTERÓW SILNIKOWYCH i 16 MONTERÓW PODWOZIOWYCH — uprawnienia czeladnicze lub dyplom mistrzowski.

Przedsiębiorstwo Instalacji Przemysłowych w Nowej Hucie — Kraków-Lęg, ul. Centralna — przyjmie natychmiast INŻYNIERÓW INSTALACJI SANITARNYCH i PRZEMYSŁOWYCH na stanowiska kierowników budów, TECHNIKÓW INSTALACJI SANITARNYCH i PRZEMYSŁOWYCH na stanowiska sanitarników, KOSZTORYSANTÓW, MONTERÓW WODNO-KANALIZACYJNYCH, CENTRALNEGO OGRZEWANIA i GAZOWYCH, ŚLUSARZY, SPAWACZY ELEKTRYCZNYCH i ACETYLENOWYCH, ELEKTRYKÓW utrzymania ruchu z III i IV grupą BHP, SUWNICOWYCH z uprawnieniami, OPERATORA SPREŻARKI z uprawnieniami. — Wynagrodzenie wg Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie. — Dla zamiejscowych hotele robotnicze. — Podania przyjmuje Dział Zatrudnienia, pokój nr 105. Dojazd tramwajem linii nr 4, 5, 15 do Czyżyn, następnie autobusem nr 121 lub 125.

Przedsiębiorstwo Budownictwa Miejskiego Nowa Huta przyjmie natychmiast następujących pracowników: INŻYNIERA CERAMIKI z uprawnieniami do prowadzenia laboratorium na stanowisku kierownika laboratorium, INŻYNIERÓW lub TECHNIKÓW ze znajomością kosztorysowania na stanowisku starszych inżynierów lub starszych inspektorów technicznych w Dziale Kosztorysowania, TECHNIKÓW BUDOWLANYCH na stanowiska majstrów, ELEKTROMONTERÓW z uprawnieniami SEP, TOKARZY METALOWYCH, MONTERÓW INSTALACJI SANITARNYCH, ROBOTNIKÓW NIEWYKwalifikowanych na pomocników operatorów, MURARZY, TYNKARZY, BETONIARZY, ROBOTNIKÓW NIEKwalifikowanych, ZBROJARZY, ŚLUSARZY. Wynagrodzenie wg Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie. Zakwaterowanie w hotelach zapewnione. Chętni kandydaci zgłaszają się w Dziale Szkolenia i Kadr PBM Nowa Huta, Os. Teatralne, bl. 9, pokój 22, parter lub u Inspektora Zatrudnienia Zarządu Sprzętu PBM Nowa Huta, ul. Kołomyjska 3. K-4282

Przedsiębiorstwo Robót Instalacyjnych w Krakowie zatrudni natychmiast ELEKTRYKÓW, MONTERÓW INSTALACJI SANITARNYCH i C. O., SPAWACZY na terenie Jaworzna, Chrzanowa, Skawiny, Żywca, Sucheja, Andrychowa, Myślenic — oraz INŻYNIERÓW, wzgl. TECHNIKÓW branży sanitarnej i elektrycznej, EKONOMISTĘ d. s. gospodarki materiałowej. Wynagrodzenie wg Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie. Zgłoszenia przyjmuje Dział Zatrudnienia PRI w Krakowie, ul. Bronowicka 17.

Praca

POSZUKUJE od zaraz pomocy domowej. Referencje konieczne, warunki dobre. Kraków, ul. 18 Stycznia 69/55, tel. 349-46.

KRAWCOWI lub krawcowej powierze chalupię szycie płaszczy damskich. Oferty 72198 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

FACHOWA pracownica przy pracach w wytwórni lepów — zatrudni. — Oferty 71295 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

PRZYJMĘ natychmiast pomoc domową. Nowa Huta, Bieńczyce E, bl. 31 m. 55. H-69521

PRZYJERKA, siła dobra, szuka pracy. — Oferty 71866 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

NA 8 godzin dziennie potrzebna dochodząca — względnie osoba z okolic ul. Karmielickiej, mogąca zoepiekować się dzieckiem u siebie w domu. Oferty 71835 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

PRZYJMĘ opiekę nad dzieckiem (wiek przedszkolny) u dobrej sytuacji. Oferty 71850 „Prasa” Kraków, Wiśna 2. H-69521

UCZNIA do praktyki krawieckiej — przyjmie. Kraków, al. Słowackiego 56/13. 71899-g

PRZYJMĘ pracę jako garmażerka, na cały sezon letni. Reflektuję na sektor prywatny. Oferty 71849 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

POMOC domowa potrzebna. Zgłoszenia: ul. Gracjatyka 8 m. 3, od godz. 17. 71910-g

PANIA do łatwej pracy biurowej i częściowo domowej (1 osoba, 1 pokój) — 4 godziny dziennie — zatrudni. Wynagrodzenie 600 zł. Oferty 71905 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

Nauka

KURSY spawania elektrycznego i gazowego — rozpoczyna w maju — „Oświata”, Kraków, Mazowiecka 8, tel. 334-72.

KURSY

KINOPERATORÓW wskiej taśmy — otwiera ZDZ w dniu 17 bm., o godz. 17 przy ul. Dietla 38, tel. 653-12.

KURSY czeladniczo-mistrzowskie elektryków, metalowców i na kategorię bhp — rozpoczyna w maju „Oświata”, Mazowiecka 8. K-5205

KURS fotografii amatorskiej — zrób przed urlopem. „Oświata”, Mazowiecka 8, tel. 334-72.

ASYSTENT AGH przygotowuje do egzaminów wstępnych. Oferty 71867 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

Matrymonialne

EMERYTKA, starsza — pozna Pana w celu matrymonialnym, najchętniej posiadającego własne mieszkanie. Wiek obojętny. Oferty 71915 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

PRAGNIESZ szczęśliwego małżeństwa? Napisz — „Venus”, Koszalin, Odrodzenia 6. Blyskawicznie prześlemy krajowe adresy. K-4051

KAWALER, wysokiego wzrostu, brunet, lat 35, wykształcenie średnie techniczne, przystojny — uczciwy, zrównoważony, pozna Panią — chętnie panne, przystojną, niebiedną, dobrego charakteru. Tylko poważne i nieanonimowe oferty kierować wraz z fotografią (za której zwrot ręce) „Prasa” Kraków, Wiśna 2 dla nr 71833. Dyskrekcja zupełna.

Kupno

PIANINO markowe kupię. Oferty 71322 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

Sprzedaż

WAPNO palone dostarcząmy samochodami. Informacje: Kraków, Pijarska 5 m. 8. 71229-g

WAPNO gazzone po niskiej cenie oraz łamacz do mielenia kruszywa na terrazzo i na wyrób terabony do tynkowania fasad — okazjnie sprzedam. Kraków, Racławicka 12. 70960-g

SAMOCIOD Opel Olympia w dobrym stanie — sprzedam. Cena 12.000. — Ofertom: Nowa Huta, Odrodzenia 13.35. H-69513

FSA boksera 10-miesięcznego — sprzedam. Tel. 410-23. 72052-g

Lokale

ZAMIENIĘ pokój z używalnością przynależności na inne. Wiadomość: tel. 306-70, od godz. 17.

PRZYJMĘ studenta na mieszkanie. Oferty 71853 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

PRZYJMĘ do pokoju (przy pełni w Rakowicach) studentów. Telef. 262-93. 71892-g

ZAMIENIĘ w Nowej Hucie 2 pokoje z kuchnią, na pokój z kuchnią, duży metr, nie wyżej jak 1 piętro. Oferty 69515 — „Klub Prasy” Nowa Huta.

POKÓJ z kuchnią i garsonierą (ładne) — zamienię na 3 pokoje z kuchnią lub pokój z kuchnią, na pokój. Oferty 71858 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

MIESZKANIE superkomfortowe 3 pokoje z kuchnią, centrum Nowej Huty — zamienię na 2 pokoje z kuchnią i pokój z kuchnią. Oferty 71916 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

DUŻY pokój kuchnię — balkon, półkomfort, samodzielne, średnie — zamienię na podobne — mniejsze. Oferty 71908 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

ZAMIENIĘ mieszkanie 2-pokojowe, superkomfort, w Nowej Hucie — na równorzędne, do II piętra, w Krakowie lub Nowej Hucie. Warunki do omówienia. — Oferty 71848 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

ZARZĄD SPRZĘTU PRZEDSIĘBIORSTWA BUDOWNICTWA MIEJSKIEGO NOWA HUTA, ul. KOCMYRZOWSKA 3

zawiadamia, że w związku z wyborami do Sejmu i Rad Narodowych

EGZAMIN MASZYNISTÓW

ciężkich maszyn budowlanych

odbędzie się w dniach 22 i 23 maja 1965 r., a nie jak planowano w dniach 29 i 30. V. 1965 r.

Zguby

ZABŁAKANA mała sućka kolor brązowy z białym, do odebrania. Ul. Friedleina 30, od godz. 17. Tęskni za właścicielem.

Różne

ORTALIONOWE piaszce artystycznie i szybko naprawiamy. Kraków, Dietla 91.

ZAWIADAMIAM Szanowną Klientelę, że zakład fotograficzny z Osiedla Willowego 7, w Nowej Hucie — został przeniesiony: Kraków-Dębinki, ul. Praska 56. 71833-g

„Lajkonik” — Zosi
Szczęście przynosi!
Możesz wygrać pół miliona!



Kolejne losowanie odbędzie się w niedzielę 16 maja, w Krakowie, MDK, ul. Krowoderska 8, o godz. 13.

Największy wybór atrakcyjnych prezentów polecają sklepy PHD „Jubiler”

IDAC ULICAMI KRAKOWA

Rozgardiasz kolo tandety

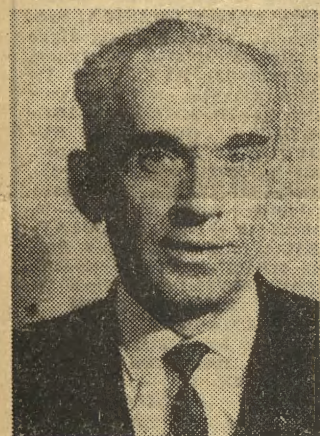
Choć na tandetę droga obecnie daleka, sprzedawane tam „ciuchy” cieszą się niesłabnącym powodzeniem. Jadą po nie krakowianie czym mogą: autobusa, taksówkami i własnymi, czterema „kółkami”. A że każdy parkuje gdzie chce, na przecznicy przylegającej do tandety — zwłaszcza we wtorki i piątki — panuje niebywały rozgardiasz. Tymczasem — pomijając już względy bezpieczeństwa — parkujące tam wozy należałoby ustawiać jak najbardziej ekonomicznie, ukosem, jeden obok drugiego, tak, żeby do maksimum wykorzystać wolne miejsce. Ponieważ na samorzutne zdyscyplinowanie nie można za bardzo liczyć, apelujemy do MO o zaprowadzenie porządku na drodze przy tandecie. (z)

do tandety — zwłaszcza we wtorki i piątki — panuje niebywały rozgardiasz. Tymczasem — pomijając już względy bezpieczeństwa — parkujące tam wozy należałoby ustawiać jak najbardziej ekonomicznie, ukosem, jeden obok drugiego, tak, żeby do maksimum wykorzystać wolne miejsce. Ponieważ na samorzutne zdyscyplinowanie nie można za bardzo liczyć, apelujemy do MO o zaprowadzenie porządku na drodze przy tandecie. (z)

W poniedziałek rano

Autobusem do Budapesztu

21 czerwca otwarta zostanie regularna komunikacja autobusowa z Krakowa do Budapesztu. Autobusy będą odjeżdżały z Krakowa w każdy poniedziałek o godz. 8-00.



Feliks Jamrozik

W 1929 roku młode małżeństwo Jamrozików wyjechało do Francji w poszukiwaniu pracy, „żeby się jakoś urządzić”. Do kraju wróciła już rodzina z dwoma córkami aż po 20 latach. Syn nadal jest we Francji, wraz ze swoją rodziną. Za pośrednictwem „Echa Krakowa”, które prenumeruje, śledzi pilnie, co się dzieje w Ojczyźnie.

Z 20-letnim doświadczeniem, zdobytym we francuskim hutnictwie, Feliks Jamrozik po powrocie do kraju podjął również pracę w hutniczym zawodzie. Najpierw w hucie „Łabędy”, a od 1954 roku, po 3-miesięcznym przeszkoleniu w radzieckiej hucie w Zdanowie — w Hucie im. Lenina. Pracuje tu nieprzerwanie jako suwnicowy w stalowni. W tym roku z okazji Dnia Hutnika F. Jamrozik obchodził już trzeci z kolei jubileusz wieloletniej, ofiarnej pracy w hutnictwie.

Usiłowanie przekupienia milicjanta

Na wniosek Komendy Pow. MO w Tarnowie został aresztowany 22-letni Władysław Zięba, pracownik Przedsiębiorstwa Poszukiwań Naftowych w Krakowie, który znalazł się pod zarzutem usiłowania przekupienia funkcjonariusza MO. Jak informuje milicja — Wł. Zięba po pijanemu prowadził motocykl ulicami Tarnowa. Interwencyjny milicjant spotkał się z propozycją zastosowania incydentu za wyłączeniem. (z)

Dzień Hutnika w AGH

Akademia Górniczo-Hutnicza rozpoczęła dziś obchody związane z tradycyjnym Dniem Hutnika. O godz. 9-tej w sali amfiteatralnej (fizyki) nastąpiło otwarcie naukowej sesji studentów. Podczas jej obrad wygłoszonych zostanie 15 referatów poświęconych nowoczesnym metodom pracy w polskim hutnictwie, m. in. referat pt. „Optymalizacja hutniczych procesów produkcyjnych przy pomocy maszyn liczących”.

Po południu o godz. 16-tej rozpoczynają się obrady XV sesji pracowników nauki AGH. Temat: „Metale nieżelazne”. Obrady toczą się w czterech sekcjach: metalurgicznej, odlewniczej, metaloznawczej oraz elektrotechniki hutniczej.

Wieczorem zgodnie z tradycją spotkanie w karczmie hutniczej „Pod kładzią”.

Jutro o godz. 11 w auli uczelni — uroczysta akademicka. W programie — referat wice-

premiera inż. Franciszka Waniolki pt. „Aktualne zagadnienia hutnictwa polskiego”. Podczas akademii pracownikom nauki uczelni wręczone będą odznaczenia i nagrody. Wieczorem Bal Hutnika wraz z tradycyjnym punktem programu — ceremonią ślubowania hutniczego.

Dla uczczenia pamięci poległych i pomordowanych

16 bm. o godz. 11-tej w Rabce rozpocznie się uroczystość zorganizowana przez TPPR dla uczczenia pamięci żołnierzy radzieckich poległych w walce o wyzwolenie Polski Południowej. Podczas manifestacji ludności wicemin. oświaty F. Herok złoży na mogiłach żołnierzy ziemię przywiezioną ze Związku Radzieckiego.

* W 20-tą rocznicę zakończenia II wojny światowej Rada Uczelniana ZSP przy Akademii Sztuk Pięknych w Krakowie zorganizowała konkurs na prace malarskie i graficzne o tematyce oświeceniowej. Sąd konkursowy pod przewodnictwem dziekana prof. W. Taranczewskiego przyznał nagrody w dziale malarstwa: I — St. Puchalikowi, II — St. Batruchowi i wyróżnienie — K. Kolomyi. W dziale grafiki: I — Marcie Kremer, II — L. Wernerowi, III — J. Sztuce, wyróżnienie — L. Barańskiemu i L. Wernerowi. W dziale rysunku: I — J. Kotrabię, II — L. Szejnów, III — St. Batruchowi, wyróżnienie — J. Sztuce.

Na dzień 20 maja planowany jest wyjazd 50-osobowej delegacji studentów ASP do Oświęcimia. Młodzież zwiedzi obóz zagłady, złoży wieniec i przekaże nagrodzone prace Muzeum Oświęcimskiemu.

Co dzień niesie?

„Kot w worku” czyli o kosmetykach

Jak fama niesie, kosmetyki naszej produkcji zdobywają sobie rynki zagraniczne, co przy silnej konkurencji jest niewątpliwie sukcesem. Wypada więc pogratulować, a na własny użytek zwrócić uwagę na jedno: nasze kosmetyki — w większości wypadków — nie zawierają bliźszych danych o swoich właściwościach. Np. szampony. Jest i brzozywa, i pokrzywowo, i tatarochmielowo, i jęczmynowe, i ziołowe i dziesięć innych, ale na żadnym nie dopatrzysz się informacji — który, kiedy — i do jakich włosów należy stosować. Podobnie jest z innymi specyfikami, a co gorsza — personel drogerii czy perfumierii sam nie jest zorientowany co do czego służy, szczególnie jeśli chodzi o kosmetyczne nowości.

Miałam kiedyś krem słynnej Heleny Rubinstein. W opakowaniu poza dokładną informacją, do jakiej skóry służy i jak na-



Dawne ruiny z ul. Czarnowiejskiej ustępują coraz częściej miejsca nowoczesnym wielopiętrowym blokom mieszkalnym. I ten widoczny na pierwszym planie „zabytek” w najbliższym czasie zniknie z ulicy Mazowieckiej. Fot. J. Lewicki

Przedwyborcze spotkania

Godz. 16-ta: w lokalu, ul. Wrocławska — z kandydatem na posła K. Kuraslem, Liceum Ogóln., ul. Skarbińskiego z kandydatem na posła J. Białym oraz kandydatem na radnego RN St. Rekiem, Liceum, ul. Wróblewskiego z kandydatami na posłów M. Osieckim St. Jodłowskim oraz kandydatami do RN — S. Bajorkową i J. Antoniszczakiem. Godz. 18-ta: Szkoła Podst. ul. Praska z kandydatami do RN — Z. Skolickim, M. Kłapowskim, J. Stowickim, M. Piórkowskim; Zasadn. Szkoła Skórz., ul. Malborska 65 — z kandydatami do RN Z. Przysieckim, E. Osińskim, F. Skosiem, E. Drwotą; Szkoła, ul. Konarskiego z kandydatami do RN A. Hosadyną i K. Kanią; Świat. ul. Meiselsa z kandydatami do RN — F. Ostachowiczem, K. Zbijewską, D. Capińską, L. Watrobą, J. Gliniakim, St. Gębala; Szkoła, ul. Szlak 5 — z kandydatami do RN — B. Kopycińskim, W. Kłysiem, A. Kaczmarem i

M. Franciową; Woj. Stacja San. Epid., ul. Prądnicka — z kandydatami do RN — J. Antoniszczakiem, F. Ficem, J. Skotniczny. Godz. 19-ta — AM, Kopernika 7 — z kandydatem na posła St. Stomą oraz kandydatem do RN — A. Kozaneckim, dom studentów WSE, ul. Modrzewskiego z kandydatami do RN Br. Giedoszem, K. Buchalą, J. Watorską, Fr. Szotem.

Notatnik krakowski

DZIŚ O GODZINIE:

* 18 — WSE, ul. Rakowicka 27 — pogadanka dr E. Burzymowej pt. „Problemy analizy obniżki kosztów w przemyśle”.
* 19 — Klub MPiK, ul. Jagiellońska 1 — Leszek Herdegen o powstaniu filmu pt. „Faraon”.
* 19 — Pol. Zw. Eksperymentów, ul. Krzyża 1 — p. Kervers z Holandii mówił będzie nt. „Historii i rozwoju ruchu esperanckiego w Holandii”.

JUTRO O GODZINIE:

* 12 — PAN, ul. Sławkowska 17/1 p. — Komisja Nauk Historycznych; w programie referat prof. Alberta Tenenti (Paryż) pt. „Utopie humaniste et société aux XV-e et XVI-e siècles”.
* 20 — KDK — Wieczór z cyklu „Kraków na cenzurowanym” prowadzi red. A. Wasilewski.
A POZY TYM:
* Ogólne zebranie członków Tow. Krzewienia Wiedzy Praktycznej, odbędzie się w niedzielę, 16 bm. o godz. 10-tej w Szkole Gospod. przy ul. Siennej 11/13.
* Podst. Szkoła Muzyczna, ul. Basztowa 8 urządza w niedzielę 16 bm. o godz. 11-tej w sali Filharmonii koncert z okazji XX-lecia PRL.

W czynie społecznym

Przeds. Budown. Elektryczni i Przemysłu przekazało do zamontowania wykonane, w ramach czynu społecznego, prefabrykowane elementy brodziku dla dzieci. Brodzik ten zostanie urządzony również czynem społecznym, przez załogę Przeds. Geologiczne-

go. Korzystać będą z niego dzieci bawiące się w ogrodzie jordanowskim przy al. Inwalidów. Także i inne zakłady pracy Zwierzchni zobowiązały się czynem społecznym bądź to wykonać brodziki, bądź też doprowadzić do nich wodę. Zobowiązania podjęły: PBP „Południe”, Przeds. Instalacji Przem. Przeds. Robót Instalacyjnych.

Oczywiście, akcja czynów społecznych na Zwierzchni nie kończy się na wyposażeniu ogródków zabaw dla najmłodszych. W roku bież. przewiduje się remont ul. Halczyńska (Komitet Blokowy nr 48) przy czym pomoc zadeklarowało także Przeds. Transp. Specjalne Budownictwa i Jednostka Wojsk Gospodarczych. Drogę w Chelmie oraz ul. Tatarską naprawi w czynie społecznym Krak. Przeds. Budown. Przemysłowego, drogę w Przegorzalach — PRK 9 z pomocą tamtejszego społeczeństwa. Dokumentację na przeprowadzenie remontów wspomnianych wyżej ulic i dróg, a także drogi na Woli Justowskiej, opracowała w czynie społecznym załoga Biura Projekt. Transportu Drogowego i Lotniczego. Spółdz. „Półkój” zadeklarowała wpłacenie 200 tys. zł na remont ul. Tatarskiej, przy której Spółdzielnia się mieści.

Ponadto w ramach czynów na Zwierzchni Krak. Przeds. Robót Telekomunikacyjnych zobowiązało się do przeprowadzenia pełnej radiofonizacji rejonu basenu kąpielowego powstającego przy ul. Reymonta oraz stadionu KS „Cracovia”. KPB „Zachód” dokonał remontu Szkoły Podst. nr 5 przy ul. Chocimskiej. Wartość tego zobowiązania sięga 100 tys. zł. Dla uupiększenia naszego miasta załoga Krak. Zakł. Drzewnych wykonuje w czynie społecznym — 1300 skrzynek na kwiaty. (bp)

Jednym zdaniem

MIESZKAŃCY Kleparza postulują na zebraniach przedwyborczych powiększenie przejścia na rogu ul. Basztowej i Pawiej przez przebiecie w narożnym domu arkad dla pieszych, co w znacznym stopniu poprawiłoby stan bezpieczeństwa na tym skrzyżowaniu.

NARESZCIE „Motozbyt” dokonuje na miejscu rejestracji samochodów osobowych, motocykli i skutery, nabywanych za jego pośrednictwem przez osoby prywatne, mieszkające w Krakowie; nabywca pojeździ może natychmiast rozpocząć jego eksploatację bez konieczności udawania się do Wydziału Komunikacji.

BIBLIOTEKA Politechniki Krakowskiej jeżeli chodzi o zbiory jest w pierwszej piątce największych bibliotek technicznych, natomiast jeżeli chodzi o warunki lokalowe na zdecydowanie ostatnim miejscu.

Teatr im. Słowackiego planuje

Po premierze „Tragedii optymistycznej” wejdzie na scenę Teatr im. Słowackiego Oscar Wilde ze swoim „Bratem niepoprawnym”. Ten półstylowy żart sceniczny adaptowali na tak modny dziś w świecie musical W. Krzemiński i L. J. Kern, przy walej współpracy znanego kompozytora T. Dobrzańskiego. Scenografię projektował A. Majewski, a obsadę stanowią: J. Baronówna, A. Górską, M. Malicka, Halina Zaczek, J. Grabowski, R. Kajetanowicz, J. Kamas i A. Szajewski.

Z kolei Teatr przystąpi do ambitnego zadania realizacji poematu dramatycznego Słowackiego „Samuel Zborowski”. Będzie to premiera tego dzieła na krakowskiej scenie. Inscenizację powierzone wybitnemu reżyserowi scen stołecznych Jerzemu Kreczmarowi, scenografię projektuje St. Bąk. Następnie Teatr przystąpi do pracy nad „Operą za trzy grosze” B. Brechta z muzyką K.

Weila w reż. Lidii Zamkow. Wypada wręcz zapowiedzieć pasjonującą sztukę, będącą reportażem dokumentalnym ze śledztwa wytoczonego przeciw wielkiemu uczonemu amerykańskiemu o nieofiarność wobec własnego kraju przez komisję energii atomowej USA. Scenariusz oparty na autentycznych dokumentach opracował Heinar Kipphardt i zatytułował go „Sprawa Roberta Oppenheimera”. W Krakowie sztukę realizować będzie W. Krzemiński. I wręcz w jesieni planach Teatr im. Słowackiego znajduje się realizacja współczesnej sztuki polskiej krakowskiego autora J. Krasickiego „Za nasze i wasze winy”.

Na scenie kameralnej w sali Klubu ZZK w pierwszych dniach czerwca odbędzie się premiera sztuki J. Abramowa „Anioł na dworcu” w reż. i scenografii J. Uklej. Wystąpią w niej: K. Mayer, M. Cebulski, E. Fulde, G. Krom i M. Szczerski.

Radio

PIĄTEK

Godz. 17.00 Krak. przegląd wojsk, 17.30 Wycieczka w Parku, 18.30 Dziennik kr., 18.45 Klub Entuzjastów Nowoczesności, 19.05 Muzyka i aktualności, 19.30 Koncert symfoniczny, 20.25 Dyskusja literacka, 21.25 Z kraju i ze świata, 21.52 Wiadomości sport i wyniki VI etapu WP, 22.25 „Królowa aktorów” — słuch. wg Yeatsa, 23.05 Muzyka tan.

SOBOTA

Godz. 6.10 Wiejski tygodnik dźwiękowy, 8.15 Kurs jęz. rosyjskiego, 8.35 Reporter ekonom donosi, 9.05 Koncert dnia, 9.50 Public. międzynarodowa, 10.00 Muzyka popularna, 10.40 „W królestwie chemii”, 11.00 Koncert chopinowski, 11.25 Wycieczka w Parku, 11.40 Klub Entuzjastów Nowoczesności, 12.25 Dolnośląskie pieśni i tańce, 12.45 Melodie filmowe, 13.10 „Kultura pinie poszukiwana”, 14.00 Wycieczka w Parku, 14.05 Koncert zyczeń, 14.30 Wycieczka w Parku, 14.45 „Błękitna sztafeta”, 15.00 Wycieczka w Parku, 15.30 Wycieczka w Parku, 15.35 Dla dzieci „Orso” — słuch., 16.00 Wycieczka w Parku, 16.15 Zakończenie VII etapu WP, 17.00 Vi-Valdi — Koncert c-moll, 17.15 Aud. regionalna, 17.45 Dziennik krak., 17.55 O sprawach bliskich mieszkańców Krakowa — mówi prof. Wł. Borusiewicz, 18.05 Coś tam muzyczny, 18.35 Na krak. rynku, 18.50 Felieton M. Jorsta, 19.30 „Matysiakowie”, 20.00 Muzyka operowa, 20.40 Włoskie canto, 21.27 Kronika sport., 21.40 Zespół Miliana, 22.00 Radio-Kabaret — Trzy po trzy, 23.00 Muzyka tan., 2.00 Koniec aud.

Telewizja

PIĄTEK

Godz. 16.25 Program dnia, 16.30 Lekcja jęz. angielskiego, 16.50 „Chłopiec i jeziora” — dla dzieci, 17.00 Wiad., 17.05 „Rysowana przygoda” film Jug., 17.15 Wielokropek, 17.35 Wycieczka w Parku, 18.25 Nie tylko dla pań — magazyn, 18.50 Na półkach — książeczki, 19.00 Wszelchnia TV: Rozmowy o współczesności, 19.30 Dziennik, 19.50 Dobranoc, 20.00 Dział i jutro ziemi krakowskiej (cz. II). Wystąpienie i sekretarza KW PZPR w Krakowie Czesława Domagala, 20.15 Noc nad Rymem — film wł. od 1. 16, 22.15 Dziennik.

SOBOTA

Godz. 9.55 Geografia dla kl. VI, 10.25 — 11.55 Przerwa, 11.55 Zoologia dla kl. X, — 12.35 Wszystko o Ewie — film USA, od lat 16, 14.45 — 16.15 Przerwa, 16.15 Program dnia, 16.20 Z wizytą w „Głosie Nauczycielskim” — progr. dla nauczycieli, 16.40 Lekcja jęz. rosyjskiego, 17.00 Wiadomości, 17.05 Progr. tygodnia, 17.20 „Liga miast” Wrocław — Łódź telekonkurs dla młod. 18.10 Nim nadejdzie świt — film z serii „Podziemny front”, 18.40 „Tele-echo”, 19.10 Wypowiedź członka Biura Politycznego KC PZPR, przew. CRZZ 1. Logi Sowińskiego, 19.30 Dziennik, 19.50 Dobranoc, 20.00 „Mieszanka firmowa nr 5 — teletur, 20.50 Program rozrywkowy, 21.50 Dziennik, 22.10 „Wszystko o Ewie — film, USA, od 16 lat.

NIEDZIELA

Godz. 8.55 Program dnia, 9.00 Skarby Galerii Tretiakowskiej — progr. z Moskwy, 9.40 My mężczyźni — film rad. od 9 l., 11.00 Sztafeta — dla młodych widzów, 12.00 Progr. muzyczny, 12.45 Wiadomości, — 12.55 Świat, obyczaj, polityka, 13.00 PKF, 13.15 Ludzie i zdarzenia, 13.40 TV Kurs rolniczy: Nawożenie roślin warzywnych, — 14.20 Teatrzyk w koszu, 15.05 Dolina Wisły, — 15.25 Chopin 1965, 15.50 Recital aktorski Haliny Mikołajskiej, 16.20 Wycieczka w Parku, 16.55 Sprawozd. sportowe, 18.45 Estrada Satyryczna 19.15 Słownik Wyrazów Obcych, 19.30 Dziennik, 19.50 Dobranoc, 20.00 Wszyscy kochają Sweeney’a — film USA, 21.00 „Warszawa, ty i ja”, 22.00 Niedziela sport.

NOWO OTWARTA Państw. Szkoła Muzyczna Nr 3 w Podgórzu przy ul. Limanowskiego 20 przyjmie wpisy do działu przedszkolnego, dziecięcego i młodzieżowego do klas fortepianu, trąbki, fagotu, puzonu, perkusji, skrzypiec, wiolonczeli, kontrabasów, gitary, saksofonu, klarnetu. Komisja Badań Uzdolnień czynna jest w budynku Szkoły w każdą środę od godz. 18.30 do 20-tej. Informacje w sekretariacie.

W ZWIĄZKU z meczem Polska — Bułgaria — Teatr Muzyczny zawiadamia, że niedzielny (16 bm.) spektakl „Łoży królewskiej” rozpocznie się o godz. 19.30, aby umożliwić sympatykom operetki obejrzenie i meczu i „Łoży”.

Kolarze polscy odrabiają straty

PIĄTY etap XVIII Wyścigu Pokoju prowadzący z Dreżna do Pragi długości 167 km był bardzo interesujący, ale zakończył się na mecie nieprzejętym zgrzytem.

Na 80 km Czechosłowak Doleżał zainicjował ucieczkę pociągając za sobą Pietrowa i Lebediewa (ZSRR) oraz Dumitrescu (Rumunia). Po kilku km do grupy tej dołączył się jeszcze Kudra. Pięćosobowa czołówka uzyskała około 4 minut przewagi nad głównym pelotonem kolarzy. Na 3 km przed metą, już na ulicach Pragi Pietrow i Dumitrescu rozpoczęli bardzo ostry finisz i uzyskali około 200 m przewagi nad Doleżalem, Lebediewem i Kudrą. Niesiecy, z winy jednego z porządkowych, pierwsza dwójka zo-

Pingpongiści Hutnika walczą o I ligę

W SOBOTĘ rozpoczyna się w Krakowie decydujący, finałowy turniej o awans do I ligi tenisa stołowego w którym walczyć będą zespoły: Calisii Kalisz, Siemianowiczanki, Stali Stalowa Wola i Hutnika. Dwie drużyny, które w końcowej klasyfikacji zajmą pierwsze miejsca, uzyskają prawo gry w ekstraklasie. Zespół Hutnika, który występować będzie w składzie: Ratzko, Szwed, Kawa, Knapik, Petek, Chaidecki ma spore szanse na wywalczenie premiowanej lokaty.

Notatnik turysty

DZIS (tj. w piątek 14 bm.) o godz. 19 w sali odczytowej Domu Turysty PTTK odbędzie się prelekcja dr J. Kruczały pt. „Plany regionalne otoczenia karpackiego zbiorników wodnych (Tresna, Czorsztyn, Kojcówka). Wstęp wolny.

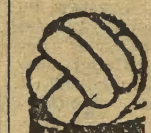
„WSZYSTKO O NOGACH” czyli co turysta powinien wiedzieć o nogach jako środku pieszej lokomocji”. Pod tym tytułem odczyt wygłosi dr A. Frankowski w poniedziałek 17 bm. o godz. 19 w Klubie Turysty PTTK, ul. Basztowa 6.

Sobotnie imprezy sportowe

LEKKA ATLETYKA	
Godz. 16.30	Stadion Cracovii: Mistrzostwa okręgu seniorów
PIŁKA NOŻNA	
Godz. 17	Boisko Kabla: Kabel — Prokocim
Godz. 17	Boisko Cracovii: Cracovia Ib — Unia Tarnów
Godz. 17	Boisko Hutnika: Hutnik — Unia Oświęcim (O mistrzostwo ligi okręgowej)
PLYWANIE	
Godz. 17	Pływalnia Wistyi: Ogólnopolskie korespondencyjne zawody dzieci
TENIS STOŁOWY	
Godz. 9	Sala Hutnika (Nowa Huta, Os. Stalowe 16): Finałowy turniej o wejście do I ligi
SZERMIERKA	
Godz. 9	Hala Wawelu: Eliminacje turnieju szablowego
Godz. 16	Barbakan: Turniej finałowy w szabli o Puchar Barbakanu

— Nie. Ja nie rozróżnić te głosy.
— I co jeszcze możesz powiedzieć?
— Tak. Jeszcze coś ja wiem. Może jedenasta godzina jest. Ja siedzę na górze przy oknie, zaraz przy oknie. Jeszcze dużo rozmawiać te ludzie na dole. Pan Dan i inny człowiek. Ale teraz już nie takie zło.
— O jedenastej, tak? Czy znasz pana Jima Egan-a?
— Ja spostrzegam go czasem.
— Czy mogłabyś powiedzieć z całą pewnością, że to był jego głos?
— Nie... ja nie mogę to twierdzić.
— All right. Możesz już oboje odejść — powiedział kapitan, a następnie zwrócił się do Miss Minerwy i Amosa.
— Zobaczymy teraz, co tam Charlie znalazł ciekawego na łanie — i poszedł pierwszy na werandę, a za nim Miss Minerwa z Amosem.
Ogromny Chińczyk klęczał na ziemi przy stole, co wyglądało dość groteskowo. Na ich widok z trudem się podniósł.
— No i co, Charlie? Znalazłeś coś? Może nóż? — zapytał kapitan.
— Jak dotąd, ani śladu noża w najbliższym otoczeniu.
— Tu na stole leżał zwykły malajski kris, używany jako nóż do papieru — wyjaśniła Miss Minerwa.
Chińczyk skinął głową i wziął z biurka kris.
— Jest tu i teraz — powiedział — nie tknięty, bez najmniejszych śladów krwi. Morderca miał własną broń.
— A jak z odciskami palców? — pytał Hallet.
— Sądząc po ostatnim odkryciu — odpowiedział swoim kwiecistym stylem Chińczyk — szukanie odcisków palców byłoby beznadziejne.
Przy tych słowach wyciągnął pulchną rękę, na której leżał mały guziczek z masy perłowej.

(Polska) wszyscy ten sam czas 4.13,38, 10. Schejbal (CSRS) 4.14,52.
Miejsca Polaków: 14. Kegel, 18. Gawliczek, 32. Magiera, 46. Gazda.
Drużynowe V ETAPU: 1. ZSRR 12.37,32 godz., 2. POLSKA 12.39,50, 3. CSRS 12.41,04, 4. Rumunia 12.42,16, 5. Belgia 12.43,08, 6. Francja 12.43,22, 7. NRD 12.45,48, 8. Węgry 12.46,18, 9. Holandia 12.46,36, 10. Dania 12.47,00.
INDYWIDUALNE PO PIĘCIU ETAPACH: 1. Pietrow (ZSRR) 14.37,34 godz., 2. Lebediew (ZSRR) 14.39,45, 3. Swerts (Belg.) 14.42,08, 4. Van Springel (Belgia) 14.42,38, 5. Doleżał (CSRS) 14.43,25, 6. Pesche (NRD) 14.44,13, 7. Kudra (Polska) 14.44,21, 8. Zieliński (Polska) 14.44,29, 9. Dumitrescu (Rumunia) 14.44,41, 10. Labrouille (Francja) 14.44,44.
Miejsca Polaków: 13. Kegel, 16. Gawliczek, 25. Gazda, 34. Magiera.
Drużynowe po pięciu etapach: 1. ZSRR 46.18,38 godz., 2. CSRS 46.28,44, 3. NRD 46.29,05, 4. Belgia 46.29,22, 5. POLSKA 46.29,51, 6. Francja 46.36,30, 7. Rumunia 46.36,38, 8. Dania 46.47,20, 9. Węgry 46.50,19, 10. Holandia 46.50,39.



Po raz 13 gramy z piłkarzami Bułgarii

NIEDZIELNY mecz piłkarski (stadion Wistyi, godz. 17) między Polską i Bułgarią będzie trzynastym spotkaniem tych reprezentacji.
W dotychczasowych meczach Polacy uzyskali następujące wyniki:

1937 — (Sofia)	3:3
1948 — (Sofia)	1:1
1949 — (Warszawa)	3:2
1950 — (Sofia)	1:0
1952 — (Warszawa)	0:1
1953 — (Sofia)	2:2
1954 — (Warszawa)	2:2
1955 — (Sofia)	1:1
1956 — (Wrocław)	1:2
1957 — (Sofia)	1:1
1960 — (Chorzów)	4:0
1962 — (Sofia)	1:2

W skład drużyny bułgarskiej wchodzi: bramkarze — Dejanow (Lokomotiw Sofia), Bonczew (Lokomotiw Płowdiw), Michajłow (Lewski Sofia), obrońcy — Metodiew (Lokomotiw Sofia), Penczew (CSKA Sofia), J. Dymitrow (Lokomotiw Sofia), Gaganelow (CSKA Sofia), Wucow (Lewski), pomocnicy — Kitow (Spartak So-

ECHO SPORTOWE

W telegraficznym skrócie

ZAGRZEB. Po pierwszym dniu meczu tenisowego o Puchar Davisa Jugosławia prowadzi z Rodezją 2:0.

ATENY. W międzynarodowym spotkaniu piłkarskim miejscowa drużyna ATK zremisowała z Realem Madryt 3:3.

POZNAN. Szczyptorniści AZS wygrali z Wissenschaftem Halle 19:14.

TEREZIN. Po pierwszym etapie kolarskiego wyścigu szosowego prowadzi zespół Moraw przed Polską.

ZIELONA GÓRA. Otwarty został tutaj szosowy teren kraju Klub Olimpijczyka.

SAN JOSE. W eliminacyjnym meczu do mistrzostw świata piłkarze Kostaryki pokonali Jamajkę 7:0.

Co-Gdzie-Kiedy?

Piątek	Sobota
14	15
Bonifacego	Zofii

Teatry

PIĄTEK
MODRZEJEWSKIEJ godz. 19.15 „Zaproszenie do zamku”.
KAMERALNY 19.15 „Ktoś nowy”.
ROZMAITOŚCI 19.15 „Cudze dziecko”, RAPSOZY CZNY 17, 20.15 Studencki Teatr CORDOBA — Argentyna, MUZYCZNY 19.15 „Łoża królewskie”, GROTESKA — Studencki Teatr Satyry z Jugosławii, 19.15 „Stradlaja”, FILHARMONIA 19.30 Chór Dziecięcy Radia i TV Francuskiej „La Maitrise”.
Pozostałe teatry nieczynne.

SOBOTA
LUDOWY 19.15 „Don Kichot”, KOLEJARZA 19 „Oj meżczyźni, meżczyźni”, JAMA MICHALIKA 22.30 „A to ci raj”, PIWNICA POD BARANAMI 22.30 „Sprawy ósmego cienia wstępnego”, MODRZEJEWSKIEJ, KAMERALNY, ROZMAITOŚCI, MUZYCZNY, FILHARMONIA — jak w piątek. Pozostałe teatry nieczynne.

Kina

WARSZAWA godz. 16, 19 „Pozegnanie z bronią” (USA, 1. 16), WOLNOŚĆ 15.45, 18, 20.30 „Kasjarz” (ang., 1. 16), UCIECHA 15.30, 18, 20.30 „Pataki” — (USA, 1. 16), APOLLO 9, 12.15 „Młode lwy” — (USA, lat 16), — 15.30, 18, 20.30 „Dwa złote colty” — (USA, 1. 16), SZTUKA (studyjne) 10, 12, 16, 18, 20 „Pierwszy krzyk” (CSRS, lat 16), — WANDA 10.30, 12.45, 15.45, 18, 20.15 — „Królowa Krystyna” (USA, 1. 16), MŁ. GWARDIA (Lubisz 15) 14.45, 17, 19.15 „Byłem Montgomerem” (ang., 1. 12), WRZOS (Zamojskiego 50) 15.45, 19 „Krzyżacy” (pol., 1. 12), ISKIERKA (Zywiecka 44) 17, 19.15 „Czarny żwir” (NRF, 1. 16), ZUCH (Krowdzerska 4) 19 „Kolorowe melodie” (USA, 1. 10), MELODIA (Zwierzyńska 1) 15.45, 18, 20.15 „Z powodu kobiety” (fr., 1. 16), MASKOTKA (Dzierżyńskiego 55) 15.30, 17.45, 20 „Wszystko dla psów” (ang., 1. 16), MINIATURKA (Franciszkańska 1) — 15, Program dla dzieci, — 14, 16 „Z historii oręza polskiego”, — 17, 19 „Wszyscy na scenie” — (USA, lat 16), TECZA — (Debniki, Praska 52) — 20 „Wojna Trojańska” — (wł.-fr., lat 12), — WISLA (Gazowa 21) — 15.45, 18, 20.15 — „Giuseppe w Warszawie” (pol., 1. 9), SWO-SZOWIANKA — (Nowoswowiec) 19.30 „Przygoda noworoczna” (pol., 1. 16), CHEMIK (Borek Falecki) — 19 „Praski Blues” (CSRS, 1. 12), — DOM ŻOŁNIERZA (Lubisz 48) — 15.45 „Późne popołudnie” (pol., 1. 16), KULTURA (Rynek Gł. 27) 17.45, 20 „Krzyż walecznych” (pol., 1. 18), WIEDZA (Rynek Gł. 27) 12 „Oradour, Radoszcz, Buchenwald”, MIKRO (Dzierżyńskiego 5) 15.30, 17.45, 20.15 „Gdy przychodzi kot” (CSRS, 1. 12), ROTUNDA (3 Maja 5) 16, 18 „Pechowy Sylwester” (wł.), — ZWIĄZKOWIEC (Grzegorzeczka 71) 17, 19.15 „Ostatni cowboy” (USA, 1. 12).

KINA W NOWEJ HUCIE

SWIT godz. 15.45, 18, 20.30 „Gejsza” — (USA, lat 16) — MAŁA SALA (studyjne) — 15, 17.15, 19.30 „Salvatore Giulliano” (wł., 1. 16), ŚWIATOWID 15.45, 18, 20.15 — „Pingwin” (pol., lat 16), — MAŁA SALA 17, 19 „Gwiaździsty bilet” — (ZSRR, lat 14), SFINKS (Majakowskiego 2) 15.45, 18, 20.15 — „Światła na mordercę” — (fr., lat 16), KOLOROWE (Czyżyny) 19 „Winda towarowa” (fr., 1. 16), BALLADYNA, ORION — nieczynne.

SOBOTA
SZTUKA 10.15, 12.30, 15.45, 18, 20.15 „Za białym murem” — (CSRS, 1. 16), ZUCH 17, 19 — „Kolorowe melodie”, KULTURA 17.45, 20 „Prawo i pieśń” (pol., 1. 16) KOLEJARZ — (st. Płaszów) 18 „Zgłoszcza Rado-pole” (jug., lat 16), ROTUNDA 15, 17 „Pechowy Sylwester”, ENERGETYK (Płaszów-stadion) 17, 19 „Witaj smutku” (USA, 1. 18), TECZA 16, 18, 20 „Wojna Trojańska”, — SWO-SZOWIANKA, ZDROWIE — nieczynne.

WARSZAWA, WOLNOŚĆ, UCIECHA, APOLLO, WANDA, MŁ. GWARDIA, WRZOS, ISKIERKA, CHEMIK, DOM ŻOŁNIERZA, WIEDZA, MIKRO, ZWIĄZKOWIEC, MELODIA, MASKOTKA, MINIA-TURKA, WISLA — jak w piątek.

KINA W NOWEJ HUCIE
BALLADYNA (Grębałów) 19 „Elektra” (grec., 1. 16), ORION (Podłęże) 18.30 „Wojna trwa” (wł., 1. 16), SWIT, MAŁA SALA, ŚWIATOWID, M. SALA, SFINKS — jak w piątek. — KOLOROWE — nieczynne.

Wystawy-Muzea

PIĄTEK I SOBOTA
WAWEL: Komnaty, skarbiec, zbrojownia (piątek godz. 12—17, sobota 9—14.30), MUZEUM LENINA, Topolowa 5, (10—18), ETNOGRAFICZNE, pl. Wolnica (piątek 9—15, sobota 9—14), HISTORYCZNE, Jana 12: Zbiory z dziejów Krakowa (piątek — nieczynne, sobota 9—15), STARA BOŻNICA, Szeroka 24: Grafika o tematyce żydowskiej (piątek nieczynne, sobota 9—15), RYNEK GŁ. 25: Prace współc. malarzy polskich (10—17), MUZEUM NARODOWE — ODDZIAŁY: SUKIENNICE „Malarstwo polskie w XVIII i XIX” (10—15), DOM MATEJKI, Floriańska 41: Szkice koni (piątek 13—18, sobota 10—14.45), SZOLEY-SKICH, pl. Szczepański 9: Polska sztuka cechowa (10—15), CZARTORYSKICH, Jana 19: Sztuka egipska (10—18) — NOWY GMACH, Al. 3 Maja 1: Wystawa książki włoskiej, — Galeria malarstwa polskiego w. XX (10 — 14.45), — MUZEUM ARCHEOLOGICZNE, Jana 22: Archeologia Polski (10—14), POSELSKA 3: Sztuka starożytna i odkrycia w Bułgarii (10—14), PRZYROD-NICZE, Sławkowska 17 (10—13), KTF, Stolarska 9: „Chicago i jego mieszkańcy” (10—20), — DOM PLASTYKÓW, Łobzowska 3: Malarstwo St. Rodzińskiego (10—18), BIBL. JAGIEL-LONSKA, al. Mickiewicza 22: Z dziejów polskiej książki naukowej od XVI do XVIII w. (10 — 14), RYNEK GŁ. 22: Wł. Hasiór „Katedra” (10—14), — BIBL. PUBL., Bracka 17: Ziemie Odzyskane w literaturze PRL (13—18), KLUB OFICER-SKI, Bitwy pod Lenino 1: Fotografiak J. Gardeckiego (14—20), KRZYSZTOFORY, Szczepańska 2: Obrazy J. Berdy-szaka (10—17).

Dyżury
PIĄTEK
CHIRURG.: Dzierżyńskiego, INTERNIST.: Kopernika 17, — LARYNGOL.: Kopernika 23A, NEUROLOG.: Kobierzyn, — OKULIST.: Kopernika 38, — GRUZYCZY dla mężczyzn: — Prądnicka 80, dla kobiet: — Wola Just.
POGOT. MO tel. 0-7, STRAŻ POŻ. tel. 0-8, POGOT. RATUNK. tel. 0-9, dla PODGÓRZA tel. 625 55, NOWA HUTA: POGOT. MO tel. 411-11, POGOT. RATUNK. tel. 422-22 i 417-70, STRAŻ POŻ. tel. 433-33, PUNKT INFORM. o USŁUGACH: Solskiego 27, tel. 565-88.

SOBOTA
CHIRURG., INTERN., NEUROLOG., OKULIST.: Prądnicka 35; pozostałe dyżury jak w piątek.

Apteki
PIĄTEK I SOBOTA
Szczepańska 1, Krakowska 19, Długa 88, Dzierżyńskiego 56 b, PROKOCIM, ul. Kolejowa, pl. Matejki 2, — NOWA HUTA: Os. Centrum A — bl. 2.

RÓŻNE
ZOO (Łasek Wolski) — godz. 9 do zmroku, CIUCHCIA od 11 — 19 co godzina.

25 bm. upływa termin zgłoszeń

Czy już zapewniłeś sobie prawo startu w XXIV MSKND?

TERMIN rozpoczęcia XXIV Międzynarodowego Spływu Kajakowego na Dunajcu zbliża się milowymi krokami. Już za miesiąc na wody Dunajca wyruszą wodniacy z kraju i zagranicy by wziąć udział w tej największej wodniackiej imprezie.
Do 10 bm. liczba zgłoszeń przekroczyła już poważnie 1000 z tym, że główna fala zgłoszeń spodziewana jest około 25 bm. kiedy to upływa ostateczny termin przyjmowania zgłoszeń.
Wśród zgłoszeń zagranicznych największy procent stanowią wodniacy czechosłowaccy, którzy — zresztą jak co roku — tłumnie wybierają się do Polski a w dalszej kolejności kajakarze NRD, NRF i Węgier. Spodziewany jest także udział turystów austriackich.
Przypominamy, termin zgłoszeń upływa 25 bm. Zgłaszając swój udział na adres komitetu organizacyjnego — Kraków, ul. Księcia Józefa 24a.



— Oderwał się od skórkowej rękawiczki — powiedział — Stary, znany trick przestępców. Żadnych odcisków palców... pracują w rękawiczkach.
— Więc to jest wszystko, na czym możemy się oprzeć? — spytał z wyraźnie zawiedzioną miną kapitan Hallet.
— Największe wysiłki nie przyniosły żadnego rezultatu — rzekł Chan. — Pozwoliłbym sobie może tylko zwrócić uwagę na jedno... — Wziął ze stołu spory, oprawny w skórę zeszyt: — Tu wpisane są nazwiska gości, odwiedzających ten dom. Zdaje mi się, że to się nazywa księga gości. Proszę zobaczyć, jedna z poprzednich stron została wyrwana. Kiedy zrobilibyśmy to odkrycie, książka otwarta była właśnie na tej stronie.
Kapitan Hallet wziął z rąk Charlie Chana książkę.
— Tak jest... masz rację Charlie — powiedział. — Mam więc już jakiś ślad...
W skończonych oczach detektywa pojawiło się zadowolenie. — Tak, to bardzo ciekawe... — mruknął pod nosem.
Kapitan Hallet poklepał się ręką po kieszeni, w której przechowywał notatnik.
— Odnotowałem tu sobie jeszcze kilka faktów dla ciebie — powiedział do Chana. — Pomówimy o tym później.
Stał jeszcze chwilę, rozglądając się po werandzie.

33)

— Trzeba przyznać — powiedział — że poszlaki są bardzo skąpe. Guziczek od rękawiczki, strona wyrwana z książki gości, no i wreszcie zegarek na rękę z wytartą cyfrą „dwa”.
Na tę ostatnią wzmiankę oczy Chana szerzej się rozwarły.
— To bardzo niewiele, jak dotąd, Charlie — stwierdził kapitan.
Może los ześle nam niebawem więcej — odpowiedział detektyw.
— No, ale teraz już chodźmy — powiedział Hallet i dodał, zwracając się do Miss Minerwy i Amosa: — Mam wrażenie, że państwu należy się zasłużony odpoczynek. Niestety, jutro będę musiał znowu was niepokoić.
— Morderca musi być bezwzględnie jak najszybciej ujęty — powiedziała Miss Minerwa, patrząc stanowczym wzrokiem na Chińczyka.
Charlie Chan odważał się jej nieco sennym spojrzeniem i powiedział:
— Co ma być, to będzie...
— Wiem... Wiem! To ten wasz Konfucjusz — ucięła krótko Miss Minerwa. — Ale to jest doktryna absolutnej bierności, z którą ja kategorycznie się nie zgadzam.
Po twarzy Chińczyka przemknął lekki uśmiech.
— Proszę się nie obawiać — rzekł. — Fatum jest bardzo zajęte różnymi sprawami, a człowiek może dużo uczynić, żeby mu trochę pomóc. Przyrzekam pani, że w tym wypadku nie ma mowy o bierności.
Podszedł do niej bliżej i dokończył:
— Pokornie proszę o wybaczenie mojej śmiałej uwagi, ale mam wrażenie, że dostrzegłem w pani oczach cień wrogości. Proszę ją odsunąć od siebie, jeżeli pani jest tak dobra. Przyjazna współpraca ma dla nas bardzo duże znaczenie.

(Ciąg dalszy nastąpi)